

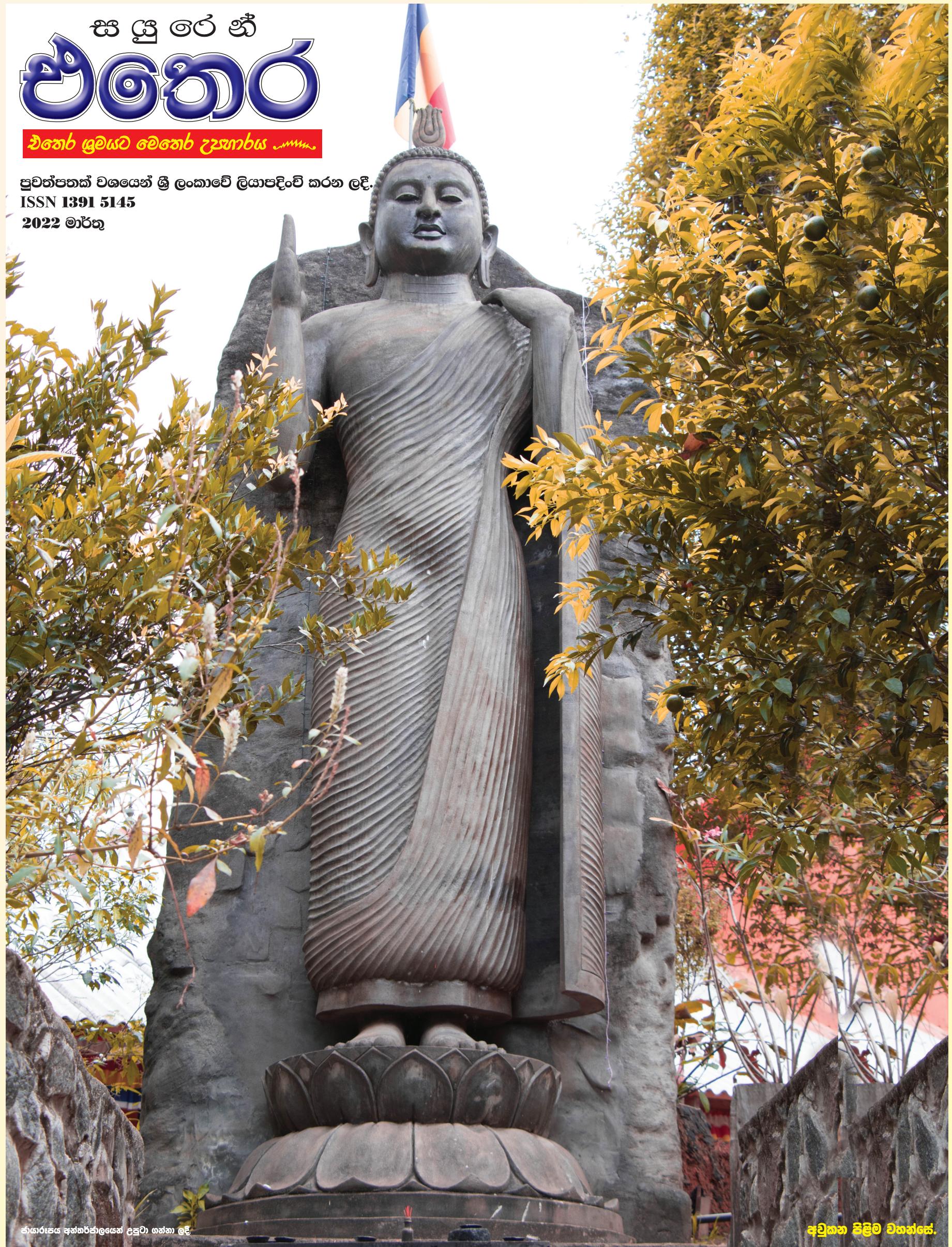
# සය යු ගේ හී ඡල්බෙර

චිත්‍ර ප්‍රකාශන වෙළෙඳ තුළම්බය මාස්‍ය.

ප්‍රවත්පතක් වශයෙන් ශ්‍රී ලංකාවේ ලියාපදිංචි කරන ලදී.

ISSN 1391 5145

2022 මාර්තු



# ජොදු ජන මෙහෙරගම සිව්‍යාග කරගත



මැත්ත ඉතිහාසය තුළ ලංකාවේ මහා ධන ක්වෙරසින් අති විශාල වශයෙන් ඇති වී නැති වී ඇති. ඔවුන් අතරින් සමාජයට සේවය කළ නොකළ පිරිස් ඇති. සමහරු යම් ප්‍රමාන වලින් සමාජ මෙහෙර ඉටුකළ පිරිස් ද සිටිති.

එම අතරින් වැඩිම සමාජ මෙහෙරක් සිදු කළ දිනපතියා මෙන්ම බානපතියා ද වන්නේ වරුසහෙන්නැදිගේ වාල්ස් ගෙන්රි ද සෞයියාය. වර්තමානයේ කොළඹ

මහ රෝගල අසල පිහිටි සෞයියා වටරවුම ඉදිකර ඉදිකර ඇත්තේ එනුමාගේ පිළිරුවයි.

ලංකාවේ නොයෙක් හන්දේවල ඉදිකර ඇති පිළිරු අතරින් වසර 104 ක් පූරු අධ්‍යාපිත වර්ෂීකර සැමරුම් උලෙල පවත්වා ඇත්තේ එනුමාගේ පිළිරුවයි.

එම අතරින් වැඩිම සමාජ මෙහෙර නොයෙක් සැමරුම් උලෙල පවත්වා ඇත්තේ එම සෞයියා මහතා ගේ පිළිරුව අහියස පැවති සැමරුමයි. ඒ තරමටම ජනතාව ඔහුට කෙළඳීගෙන දක්වන්නට තරම් කාරුණික වී ඇති.

එමස් සැමරුම් පැවති තරම් ඔහු රටත්

**ඉංකාවේ නොයෙක් හන්දේවල ඉදිකර ඇති පිළිරු අතරින් වසර 104 ක් පුරු ඇත්තේ වාර්ෂීකර හැමරුම් උලෙල තවත්වා ඇත්තේ එම කොළඹ වී නොයෙක් හැමරුම් උලෙල ඇත්තේ සිදුවු මෙහෙය ඇති මහත්ය. ශ්‍රී ලංකාවේ ඉඩම් නිමි වාව්‍යිකරුවෙකු මෙන්ම ව්‍යාපාරිකයෙකු ද වූ එනුමා ගේ සිහිනය වූයේ මෙරටේ පිළිත ජනයාට සේවය කිරීමයි.**

මහ දැම්වා උපකාර කිරීමටත් එම සිදුවා පැවති ඇති බැවිනි. 1836 මාර්තු 03 වනදා උපත ලැබූ එනුමා ජ්‍යෙන් වූයේ වසර 54 ක් තරම් කෙටි කාලයකි. එම කෙටි කාලය තුළ එනුමා ඇත්තේ සිදුවු මෙහෙය ඇති මහත්ය. ශ්‍රී ලංකාවේ ඉඩම් නිමි වාව්‍යිකරුවෙකු මෙන්ම ව්‍යාපාරිකයෙකු ද වූ එනුමා ගේ සිහිනය වූයේ මෙරටේ පිළිත ජනයාට සේවය කිරීමයි.

මහ දැම්වා උපකාර පොල් තේ කුරුදු ආදි වැවිලි හොර සහිත වතු පිටි ර සන් තිබුණි. ඔහුට අවශ්‍ය වූයේ පුද්ගලික වශයෙන් බැංකු වලින් උපරිම සේවය ලබා ගන්නේ මහ පරිමාණ ව්‍යාපාරිකයින්ය. කිසිදු අධ්‍යාපනයක් සමාජ අවබෝධයක් නොතිබුණු එකදාස් අටිය ගනන් වල ජනතාවගේ ජ්‍යෙන රටාව කෙබඳදුයි සිතා ගත හැකිය. එකල එවැනි ජනයාගේ කුරුදු නිෂ්පාදන වැඩිමිලට ලබා ගැනීමටත් ඔවුන් සිදුවා පහසුකම්



De Soysa statue at De Soysa circus

ලබා දීමටත් සෞයියා මහතා ලිපි සල ආරම්භ කළේය.

එම මිස්සේ දකුණු

පළාතේ කුරුදු ව්‍යාව

මහ පරිමානයෙන්

ව්‍යාප්ත විය. පොලී සහිත

හා පොලී රහිත නෙය

ද ආධාර උපකාරද ඔහු

කළේය. පුද්ගලික වශයෙන්

බොහෝ ජනයාට ඔහුගෙන්

෋පකාර ලැබුණි.

මේ යුගය ලංකාව

විතානය පාලනයට යටත්ව

තිබූ අවධියයි. එකල

විතානය මහ රෝග වූයේ

වික්වේරියා මහ රෝගයි.

ඇය ලංකා වාජ්‍ය මින් පවරනු

ලැබුවේ වාල්ස් සෞයියාට

සහ ඔහුගේ බාජ්පාටය.

ආදිපාද ඇල්ප්‍රේච් අර්නස් අල්බට කුමාරයාගේ ලංකා ගමනය සිදුවුයේ මෙම කාලයේය.

මහුගේ පැමිණීමේදී

ලංකාවට ඉමහත්

ගොරවයක් ඇත්තිවන

ආකාරයෙනුත් කුමාරයාගේ

ගොරවය සතුව ඇති වන

ආකාරයෙනුත් ඔහුගේ

පැමිණීමේ පිළිගැනීමේ

හා සත්කාර සම්මාන පුද්

කිරීම පහසුකම් සැලසීම

දත්ස්සවය සංවිධානය

කිරීම යන සියලු කටයුතු

සහිත එම හාරුරු වශයෙන්

ලංකා රුජ මින් පවරනු

ලැබුවේ වාල්ස් සෞයියාට

සහ ඔහුගේ බාජ්පාටය.

03 වැනි පිටුවට...



02 වැනි පිටුවෙන්...

# ජොදු ජන ලෙහෙවරම ස්විතය කරගත... මහා ධන ස්විටරය



මෙය රුපියල් ලක්ෂ  
 ගණනක් වැළැ වන රාජ්‍යීය  
 උත්සවයක් වන අතර සූල  
 භා අත්පැවුමක සිදුවීම  
 යනු සියාතින් බෙල්ල  
 කපා ගැනීමක් වැනිය.  
 එහෙත් එම අනියෝගය  
 සොයිසලාට එකරම් මොක්  
 අහියෝගයක් තොවිය.  
 එය බාර ගත්තේය.  
 ඇල්බට කුමාරයා ලංකාවට  
 පැමිණියේය. උත්සවය  
 රාජ්‍යීය ස්වරුපය ඉඩිලිය.  
 ඔහු මහන් සතුවට පත්විය.  
 බගනලේ පිහිටි මහා  
 බංගලාවේ එදා රාජ්‍යීය  
 කුමාරයා වෙනුවෙන්  
 මහන් උත්සවයක් ද  
 පැවැතිනි. සියලු පහසුකම්  
 සොයිසලාගෙනි.

එම රාජකීය කුමරුගේ  
පැමිණීම සහිතන්වත්ත්  
අක්කර 260 ක ගොවිපළක්  
ඉදිවිය. ඒ සඳහා සොයිසා  
පවුම් දහසක් පරිත්‍යාග  
කළේය. එය ඇලුප්පේ  
ආදරු ගොවිපළ මෙය  
නම් කෙරුණි.

ମୋରପ୍ରେତି ଆଜି  
ବେଳେଟେ କୁମାର କାହିଁନ୍ଦ୍ରାଲୟ  
ଜନ ବେଳେଟେ କୁମର  
କାହିଁନ୍ଦ୍ରାଲୟ ଯନ ବିଦ୍ୟାଲ  
ଦେଦକମ ପିତିପ୍ରେତି ଲଦ୍ଦେଇଁ  
ଶେଷିଦ୍ଵାରେ ଦିନଯ ହା ଭାବି

பரிந்துரையேனி. அடு வின  
விட லங்காவே கீர்த்திமன்  
பாஸல் ஷெக்க் வின மேய

கரம்து. அடு மேற்கு ஆதி  
நூதி கொடி காவிதே மஹந்  
பீதிவகீ வின ஆதர தில் கிள  
தோகுதி தரம் விவிநா வில்  
பூமாஞ்சயகி.

ලක්ෂ සංඛ්‍යාත දුදරුවන්  
 පිරිසකගේ තුවණුස  
 පාදා රටට ජාතියට ඉතා  
 සේවකය කළ හා කරන  
 යහපත් පුරවැසියන්  
 රසකගේ ගාස්තු ඇුනය  
 පුරුණ කළ ස්ථානයයි.  
 මෙම ස්ථානයන් සිල්  
 සතර භාදාරා රටට වැඩ  
 දායක පුරවැසි පරපුරක්  
 සෙසු සමාජයට එක්කාසු  
 වන්නාග. හැම විමට එම  
 ගෞරවය සෞයිසාට හිමි  
 වනු ඇති.

කොළඹ පැරණි අස්සේ  
රෝහල අසල පිහිටි  
සොයිසා මාතා නිවාසය  
පොදු ජනය ගේම හිත  
සූව පිණිස හේතු වන  
බැවිනි.

සම්පූර්ණයෙන්ම මුහුගේ දින පරිත්‍යාගයකි. මෙරට දුෂ්පත් කාන්තාවන්ට සිය නිවෙස් වලදී දරුවන් බිජිකිරීමට අවශ්‍ය පහසුකම් නොමැති කමින් සිදුවන අනතුරු විපත් ආදිය ගැන සිතා එතුමා එම මාතා රෝහල ඉදිකරනු ලැබුවේ



# ରେଜିଯାନ୍ତ୍ର ଯୁକ୍ତିତା ଯୁଦ୍ଧ ଅଭ୍ୟାସ

# තුන්ටන ලේක යුදෙයට අන වැනීලක්ද?

වන ලෝක  
යුද්ධවෛත්‍යන්

ପକ୍ଷ ଲୋକଙ୍କ ବିଳ କାହିଁରେ  
 ଦେବକାର ବେଳେ ବିଦ୍ୟ.  
 ଯେ ଆମେରିକାର ପ୍ରମୁଖ  
 ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତରେ ଦିନପତି  
 ରୀତିରେ ହା ରେକିଯାର ପ୍ରମୁଖ  
 କମାରପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ନାହିଁରେବର  
 ଭୂର୍ବ୍ରା ରୀତିରେ ଏଣ  
 ଦେଖାର୍ଥିବୁଣ୍ଡ ବିଲାନ୍ଧନ୍ତି  
 ଦେବନ୍ଦେବନ୍ଦୁ ବ୍ରିଦ୍ଧେ ଆମେରିକାର  
 କହ ରେକିଯାରିବାକି. ୪୦  
 ଉଚ୍ଚକାଣ୍ଡେ ଦୈ ମେଳ ତଥାତିଵ୍ୟ  
 ବେଳକେ ବିଦ୍ୟ. ଯେ ରେକିଯାରେ  
 କୁଣ୍ଡଳାଶ୍ଵି କୁମରେଇଦ୍ୟ  
 ବିନ୍ଦୁର ବୀ କୁଣ୍ଡଳାଶ୍ଵି  
 ରୀତିରେ ବେଳେ ଗୋଟିଏ ତନି  
 ତନି ରୀତିରେ ବିଲାର ପନ୍ଥିମ  
 ହେବୁବେଳି. ମେଳ ନିଃକୁ  
 ରେକିଯାର ଭୂର୍ବ୍ରାକଲା ବୁ ଅନର  
 ଆମେରିକାର ତନି ଲୋକ  
 ବିଲାନ୍ଦୁ ବିଲାର ପନ୍ଥିମ୍ୟ.  
 କ୍ରୀରେଇକ୍ଯ ପ୍ରମୁଖ ଦିନପତି  
 ରୀତିରେ ଆମେରିକାର  
 ପଦଜୀବ ଲୋକଙ୍କର  
 ବାଲନ୍ଦ କରନ ମୌରିମର  
 ଆମେରିକାର

ଯୁଦ୍ଧକ୍ଷେତ୍ରରେ ଯାହା  
 ରୂପିତୁଥିଲା ଏହିପରିମାଣ  
 ଯାତେବେ ଆଶିନି ପରିପୂର୍ଣ୍ଣ କରିବା  
 ଲେନାରେ ଆଶିନି ରତ୍ନକିଳି  
 କୁଣ୍ଡଳିଯକିଳିରେ ଲେନା ଲେଖି  
 ଯାବାଦୁ ରାଜସଙ୍ଗକିଳି  
 ଯୁଦ୍ଧକ୍ଷେତ୍ରରେ ଯାହା  
 ଆଶିନିରେ ନିରାକାର  
 କିମ୍ବା ଦେଖିଲାନା ଦ୍ଵାରା  
 ଉପରୁମାତ୍ର ହାଲିବା  
 ଯୁଦ୍ଧକ୍ଷେତ୍ରରେ ଯାହା  
 ଆଶିନିରେ କିମ୍ବା କିମ୍ବା

ପ୍ରମାଣେ ନୀକେ ଏ ଆମିରିକାଲ  
 ପ୍ରମାଣ ବେଳିର କଳ୍ପିତ  
 ଜଗତ ହାଦିକମି ଆମେହାମେମ  
 ବେଶବନ୍ତ କଲେଖେ. ଯିବୁ  
 ପ୍ରମାଣେ ଜାଗମଦେ  
 ଯାମାର୍ତ୍ତକନନ୍ତିରୁ ମେନ୍ଦିମୁଣ୍ଡ  
 ନେବେରେ ଜାବିଦାନାହେ  
 ଯାମାର୍ତ୍ତକନନ୍ତିରୁ  
 ଅପେକ୍ଷାଲେନ୍ତ କିମିଦେଇ.  
 ଅପ୍ରମାଣେ ରୂପିତ  
 କର ପ୍ରମାଣେ ପାପ ଜମା  
 ବେଶିମୁଣ୍ଡ ବୈଜ୍ଞାନିକ ରୂପିତ

ହା ପ୍ରାସ୍ତୁତ କୀରଣ ଗନ୍ଧନା  
ନାୟକଙ୍କାଳେବି. ରୂପୀଯାନ୍ତି  
ଜମ୍ବୁହାଣ୍ଡୁଲି ଲିଦ୍ଵରୀମେନ୍  
ପ୍ରାସ୍ତୁ ଆରପିକ ଲଇଯେନ  
ବୋହେଁ ଦ୍ରୁତିକର ଅବିଯକ୍ତ  
ଆଏ ଲିପ୍ରେନ୍ତି ରୂପୀଯାବ  
ନୀଲିତ ନାଗା ଜୀବ ବ୍ରି  
ଶନାଦିପତି ମିହ୍ନାଯ. ରୂପୀଯାବ  
ଆରପିକ ଲଇଯେନ୍ ଆଏ ଲିଦ୍ଵରୀ  
ତିଲୁଣ୍ଡ ଜମ୍ବୁହାଣ୍ଡୁ ଚାମିଲେ  
ବିନ୍ଦୁନ୍ ଚନ୍ଦ୍ରାବ ପାଲିତ ପ୍ରଦ  
କକ୍ଷିତିଯ ନାହାତୀକ ବଳ୍ଯ

ଆମେରିକାନ୍ତୁ ହିନ୍ଦୁଵାଦୀଙ୍କୁ  
 ଲିମ ରୂପିଣ୍ୟାତିଥି ପ୍ରବଳ  
 ତରତନ୍ତଯକି. ଲିମ୍ସ  
 ଫ୍ରେନ୍କ୍ଷୁନ୍ଦ୍ୟ ଅଜଳ୍ପୁର୍ବୀକ୍ଷେ  
 ରୂପିଣ୍ୟାତି ଅନହରେ ଦୂର କିମିନ  
 ଆମେରିକାତି ପରଣ ଯେମେତ୍  
 ଧୂକୁଳନ ଶ୍ରୀକୁ ପିଲିଲେନ  
 ଅଜଳ୍ପୁର୍ବୀକ୍ଷେଯ ଗଣହର  
 ଯେମେକ୍ ଲବ ପୈହାଦୀଲିଯ.  
 ମେହିଦି ପ୍ରିନ୍ସ ରୁକ୍ମିନ୍ଦିନ୍  
 ବିଦ. ଆମେରିକାନ୍ତୁ ମୌର୍ଯ୍ୟତିଥିମ୍



ର୍ଦ୍ଧେଣନେତେ ନୈତ.  
ଆମିରକାବ ଫୁଲେନାଯ ଲିଲ  
ଗୈମିଲେ ଦୀରକାଳ୍ୟକ ଜିପ  
ଦୂକ୍ସ୍ଵାପ ଲୋଯିମ ଚାରିର୍କ ଲିମିଲ  
ଆଜନେ ଲେଇ.

ରୁକ୍ଷିଯାଙ୍କ ତନୀଦିପତି  
ଵିଦ୍ୟୁତିଲାର ପ୍ଲଟିନ୍ ଡାନ୍  
ରୁକ୍ଷିଯାଙ୍କ ତନୀଯା ହେ ହାଦ୍  
ଦିନାଶନ 2035 ଦକ୍ଷତା ବଳ୍ୟ  
ତଥବ୍ରିତ୍ କରଗତି ପ୍ଲଟିଲ  
ନାୟକାର୍ଯ୍ୟକୁ ମଧ୍ୟ ଦ୍ୱାରୀ

ಶಿಲ್ಪಾ ಪ್ರವರ್ತಕ.

පුරින් ගේ ප්‍රහාරය  
ඉක්මන් කිරීමට හේතු  
විය. යුතුවෙන ජනාධිපති  
වරයාද සිටියේ ඇමරිකාව  
හා යුතුරෝපය කෙරෙහි  
අධිතක්සේරුවිතින්.

ରୂପିଯାବ ଯନ୍ତ୍ର  
ଫ୍ରେର୍ସ୍‌ପାର୍ଟ ତେଲ୍ ହା  
ଗୈସ୍ ଓ ପାଇସ୍ ମେନ୍ଦର୍ 40% କୁ  
ଜୀବନ ଜୀବନ ପାଇସ୍ ମିକରଣ୍ୟ.  
ଫ୍ରେର୍ସ୍‌ପାର୍ଟ ରୂପିଯାବର

ଶ୍ରୀନେତୀଙ୍କ ଯନ୍ମ ରେକିଯାନୁ  
କମ୍ଲିକୁଣ୍ଡଳୀର ଯେତେ ପରେ  
ପକ୍ଷର କବି ଲେଖନୀ ଆତି ରଥିଲି.  
ଲକମ ଖୃତୀଯକିନ୍ ଲେଖନ ଲି ଯନ  
ଯାବଦ ରୂପରେଖା ହୈଲାକିନ୍  
ଶ୍ରୀନ୍ଦ୍ରାଜେନ୍ଦ୍ରିମ କଲାକୁ ଆମରିକାର  
ନିତର ନିତର କିମ ଦେଖାଲନ  
କଲାଯ କପକୁମ କାଲିକା କଲେଁଯ.  
ଶ୍ରୀନେତୀଙ୍କେ ଲିରେନମାନ ଜନାଦିପତି  
ଲିକ୍ରିପ୍ଟ ଶ୍ରୀନେତୀଙ୍କେ ଆମରିକାର  
ଭାରତ ବିଧିର କଲାପିର କମିଟି  
ହାତକମି ପରେତିଲିମ ଲେଖନର  
କଲେଁଯ. ଓହ ଶ୍ରୀରେଣ୍ଟା କଂଗମରେ  
କାମାକିତନହେଁଯ ମେନ୍ଦିମ ହେଲେଁ  
କଂବିଦିନରେ କାମାକିତନହେଁଯର  
ଅତେକେତ୍ତାଲେଖନ କିମିନ୍ଦେଁ  
ଅକଲେଁଏକି ରେକିଯାର ଅମନକ କର  
ଶ୍ରୀରେଣ୍ଟା କମିଟ ବେଳେମ ଲେଖନିମ  
ରେକିଯାରର ରେକେନହେଁନେ ନାହିଁ.  
ଆମରିକାର ଶ୍ରୀନେତୀଙ୍କ ଶିଳ ଗୈନୀମର  
ଦିରଗକୁଲାଯକ କିମ ଦେଖିଲି ଲାକାମ  
କାରିପିକ ଲିମର ଆକନ୍ତିନ ଲାକା

ඩිරේක්තිව යුතුක්ෂීනයට  
ලිපිකාර කිරීම යනු

ଯୁରୋପ୍ୟାଦ ବିରତଳ ଗୈଟିଲ୍  
ଯସକାର ଅବତିରଣ ବିମକି.

5 ലേഖി തിരുവാടം

4 වෙනි පිටුවෙන්...

టెల్ల గైజె లలిత అంతరవ  
ర్షాసియాన్న ఖాసేవ రసకే  
ష్రుయోపయ తుల అలెలి విన్న  
ఇత్త. ష్రుద కణీయ అతినీ  
గట్ కల ఇంమరికావ ఖా  
సమ మిలించె ర్షాసియాన్న ష్రుద  
కణీయడ బలవత్తయ. లొల  
విగాలమ ఆష్ట్రుద గబింప  
పిణింప ఇన్నింటిన్ ర్షాసియావ  
తులయ. ర్షాసియావిల వీనయే  
ష్ట్రేశు ఆష్ట్రుల్వాయ ఇత్త.  
ఉర్ధవాన లోకచె సమ  
మిలించె చిరిన బలవునునీ  
తిండెనూ వహనే ఇంమరికావ  
ర్షాసియావ ఖా వీనయడి.  
మెల్ల తున్నగొల్లెల తులిం  
నుశీలిక ఇలి గొబి  
గఱూ ఇత్త. మెల్ల రథవల్  
తునుం ఆష్ట్రుద ఖా ఆర్లిక  
ఉణయెన్ని పోతొసాపట్టయ.  
ష్ట్రోష్టున్య ఇంమరికావ దెసప  
న్నరీం వ్యౌల్కేపీం సద్గు  
వీనయ ద విగాల ఉణయెన్  
ద్రస్తుసూయ ద్రస్తియ.

කෙසේ නමුත්  
 සුකෝනයට රැසියාව පහර  
 දීම හේතුවෙන් සුරෝපා  
 රටවල් අනුලු ඇමරිකාව  
 කම්පනයට පත්විය. එහෙත්  
 මුත්‍රින්ට මෙම සුද්ධය  
 සඳහා සක්‍රියව දායක  
 වීමට හැකියාවක් තැන.  
 එම රටවල් සක්‍රියව දායක  
 වීම යනු ලේක විනායගට  
 අතවැනිමකි. තවද මුත්‍රින්  
 ආර්ථික වශයෙන් දැඩි  
 පිහිනයකට ලක්වීමකි.

ଦୁରେପିଲ୍ୟ ରୂପିଯାଏତ  
ଶରେଖିଲି ଜୀବୀଯ ଦ୍ୱାଦ  
ପ୍ରକାଶ ନେବାକଳାତେ ଅନିଯମି  
ମାର୍ଗ ଉଚ୍ଚକେସେ ରୂପିଯାଏ  
ଅକରମନ୍ୟ କିରିମତ ଦ୍ଵାନ୍ୟାହ  
ଦୂରମିନ୍ଦେ କିରିଦି.

සම්බාධක පැනවීම  
මූලින්ම සිදුකාල් ඒ  
අනුවය. රුසීයාවට භාණ්ඩ  
යැවීම රුසීයාව තුළ  
බොලර් භාවිතය අනහැරිම  
රුසීයානු මූදල් ඒකකය  
වන රැබලය දුරෝපා  
රටවල් පිළිනොගැනීම  
ඡගන් සංවිධාන තරඟා  
සම්බාධක පැනවීම ලෝක  
පාපන්ස් ආනුලු සිංහ වලට  
සහනාගිවීම රුසීයාවට  
තහනම කිරීම ආදි  
සම්බාධක රසක් බලපිර  
රටවල් විසින් රුසීයාවට  
එරෙහිව දියත් කළේය.

ମନ୍ତ୍ର ଦେଖିନ୍ତ କୁଳାଲେଖି  
ଭାଷ୍ଟାଙ୍କ ରୂପିଯାଙ୍କ ବୈକ୍ଷ  
ଜମଗ କରନ ମୁଲଚ  
ଗନ୍ଧେନ୍ଦ୍ରା ପୁରୋତ୍ତମ ବୌକୁ  
ଅନ୍ତର୍ଭେଦିତ ଲେଖି ମେ  
ହରହୀ ରୂପିଯାପଥ ବିଲପ୍ତି  
କଳହାକ୍ତ. ତଥିନ୍ ଜମର  
ରତଵଳ୍ ପ୍ରତ୍ଯେନାଦିପଥ ଧରି  
ଆପୁଣ ମୁଦ୍ରାରେ ଆଧିଯେନ୍ ଦେଖି  
ଦ୍ରପ୍ତକାର କିରିମତ ଦ୍ରୁତିରପନ୍

# ରେଚିଯାନ୍ ଯୁକ୍ତିଶୀଳ ଯୁଦ୍ଧ ଉପରେ ...



වි පැත.

ମେଲ କିଣୁଥିଲି  
କିଣୁଵେଦ୍ଯେ ରୁକ୍ଷିଯାନ୍ତି  
ତନୀଦିପତି ବିଲୋଦିତିଲେ  
ପ୍ରିଣ୍ଟିଙ୍ ପ୍ରକାଶ କଠଳେ ଅପବ  
ଶରେଖିବ କପଟ୍ଟୁ କରନ  
ଷୁମର ଦୁନିହାସିଦେ ଅନ୍ତି  
ନୋହିଦ ଆତି ଦୂରେ  
ପ୍ରତି ପ୍ରହାରିଲାପି ମୁଖୁଣ  
ଦୈମ କିଣୁଵନ ଲବଦି. ଯନ

ନୟ ଗୁହାରେମ୍ବଳ ହେଁ ଲୁପ୍ତିରେ  
ଦୂର ବୈଶିଷ୍ଟ ତେବେ ପେର  
ବହାର ବେଳେ ଦେଖିବା ନୀତି.  
କିଜିବିକୁ ଅଭେନ୍ଦୁରୀ ନୋକଳ  
ଅଭେନ୍ଦୁରୀର କିମ୍ବା ହମ୍ମିଦୁ  
ଚେତ୍ତନାକ ଫୁଲେବେଳେନାଯର  
ହୋବ ବୈଶିଷ୍ଟ୍ୟ.

ପ୍ରକ୍ଷେପନୀୟ ହୋ  
ର୍ତ୍ତକିଳ୍ପାଳ ଯନ ଦେରତିନ୍  
ଶକ୍ତିକୁ ଲସ ବ୍ୟାସ ଯନ ତିର୍

ଶ୍ରେଣୀଯାପି ରେକିଯାପି ତହର ଦ୍ୱାରା  
କେବୁଳେଖ ଶ୍ରେଣୀଯା ରେଵଲ୍ ଅନ୍ତର୍ମାଲା  
ଆମେରିକାପି କାମିନ୍ଦ୍ୟାପି ତଥିଯା. ଲିଙ୍ଗେତ  
ଚିତ୍ରପତି ମେଲେ ଶ୍ରେଣୀଯା କାନ୍ଦିଯାପି  
ଦ୍ୱାରା ବିଲିପି ହାକିଯାପିଲା ନାହା. ଲିଲ  
ରେଵଲ୍ କାନ୍ଦିଯାପି ଦ୍ୱାରା ବିଲି ଚନ୍ଦ୍ର ଲୋକ  
ବିନ୍ଧୀଯାପି ଅନ୍ତର୍ମାଲାକି. ତାପିଦ୍ଵାରା  
ଆରମ୍ଭିକ ଉଦ୍‌ଘାଟନା ଦେବି କେବିନ୍ଦ୍ୟାପିଲା  
ଲକ୍ଷ୍ମୀବିଲାକି.



ତର୍ଫନୁବ୍ରତିକ ପ୍ରକାଶଯେ  
ପ୍ରରେଣ୍ଟ କିମ୍ବା ଲିପି କଥ ମାତ୍ର  
ଦୋଷିତିନ ହେଁ ପ୍ରାରମ୍ଭାରମ୍ଭ  
ଦୋଷିତିନ ନାଯକଯେବୁ  
ନୋମେବି. ଅଛୁ ଅନ୍ତି ରତ୍ନାଳ

මෙම යුද්ධය නොනවතිනු  
අත්. රැසියාව කිසි විටකත්  
මෙම යුද්ධයෙන් පසු  
බසින්නේ තැනු. යුතෙන්න  
ජනාධිපතිව රිතින් පැන

ଯେତେ ଅଲ୍ପଚେତାର କ୍ଷେତ୍ରେ ତୁ  
ବିଜନ୍ମ ଜଳଦ କର ଦେଇ  
ଜଳାନମି ବିଦ୍ୟ. ଶିଖେନ୍ତେ ତହା

වන්නේ රුසියාවේ යටත්  
රාජ්‍යක් බවට පත්වීමට  
මෙහිදී පූරින් සුකෙන්නය



ප්‍රකාශ කළේ ජනතාව  
සමග මියෙන තුරා  
සටහනහි නිරතවන බවය.  
ඒයන් එක් අතකින් ඇති

සිය රටට ඇදා ගනීවිද  
එසේන් නැත්තම් තමාට  
අවනත පාලකයෙකු අතට  
යෙන් විභාග ප්‍රතිඵල්

గైనిమెన్ ప్లాస్టిక్. లింగం రైస్‌యాప్ యన్న ట్రోలీ రంక్ నొఱి. బోహ్యు లింగ్ ఆమెరికాల్ ద్వారా లెవన్ రంల్ ఇంగ్లా అంతాన్‌స్టర్స్ త్తుల్ బు అంతిన్ అంతిన్ రూట్స్‌యన్ అంతర గ్రామి అంతి కిరీమియ. రైస్‌యాన్ ష్రేణైన్ గ్రామిల్దె ఆమెరికాల్ విషిన్ కాల్లె దిన్‌నాల ప్రైర్డ్ ద్వారిమయ. విశేషయెన్ బిలిన్ విషిన్ అఖిల్లాన లడ దిన్‌నాకి. అడ్ ష్రేణైనయ కానిలీ హంగాయ. లే గైన ష్రేణైన శనాదిల్తి వర్యా కియా సిరియే నెన్‌లోప్ అప తనికల్లు డానువెన్తి. లై షాస్త్రమాత్.

ର୍ୟୁସିଆର ହା ପ୍ରତିକଣ୍ଠନୀଯ  
ଅନ୍ତର ପମଣକୁ ଗୈଲି  
ଦିଲ୍ଲୀପ୍ରିଵିଲହୋତ୍ର ଲିଙ୍ଘ ପ୍ରତିଯେନୀ  
ନିଶ୍ଚି ଯନ୍ତ୍ର ଆଜେ. ମେଳେ ଗୈପ୍ରତିମ  
ବୁଲ୍ଲାତ ଲେନନୀ ବଲାଲ୍ ଅନ୍ତଃ  
ହରହୀ ତଥିର ପିରିଙ୍ଗ କୋଟ୍  
ଆପି ବାଲିନୀନାର କଳିପ୍ରତ୍ଯେନୀ  
କଲାହୋତ୍ର ଲିଙ୍ଘ ଲେଫ୍ଟକ  
ପ୍ରଦ୍ଵୟାକତ ମଗ ପାଦନୀନାକୁ  
ବନ୍ଧୁ ଆଜେ.

**විෂ්වාසිතා ලේඛකයේ**  
**විෂ්වාසිතා යනු**  
 අරුම පුදුම දෙයක්  
 නොවේ. යන යන තැන  
 ඇත ඇත තැන මගුල්  
 ගෙදර මළ ගෙදර  
 උපන්දින සාදය එය  
 සම්හාත්තා මේ ආදි කී  
 නොකි හැම තැනම් නත්  
 විසිනුරු විෂ්වාසිතාය.  
 එපමණක් ද නොව  
 මග නොව වැඩිහිත  
 තිබෙක ඩිය බේදුයක්  
 ද නොමැතිව විෂ්වාසිතා  
 දක්නට ඇත

එ අතරින් ආහරණ  
 පැලදීම විශේෂය. ඇදුමට  
 ගැලපෙන මාලය මූද්ද  
 වළල්ල හවුය මේ සියල්ල  
 නත් විසිනුරු ලෙසින්  
 නොත් සිත් ඇදත්ත්නා  
 මන බන්ධනීය දකුම්කු  
 දරුනම වන්නාහ.

ලෝක ඉතිහාසයන්  
 ලක්මිම ඉතිහාසයන්  
 හාරද්දී පෙනී යන්නේ  
 මානව වර්ගයාගේ  
 ආරම්භයේ සිටම  
 විෂ්වාසිතාව පමණක්  
 නොව ආහරණ පැලදීමක්  
 සිදුවී ඇත. කෙසේ  
 නමුත් යුරෝපයට පෙර  
 ආසියානු කළාපයේ  
 ආහරණ භාවිතය සිදුවූ  
 බවට ඇති සාක්ෂි ගැන  
 අප පුදුම නොවූ යුතුය.  
 ගේන්තුව මානව වර්ගයාගේ  
 ඉතිහාසය ආරම්භ වන්නේ  
 ආසියාවනි.

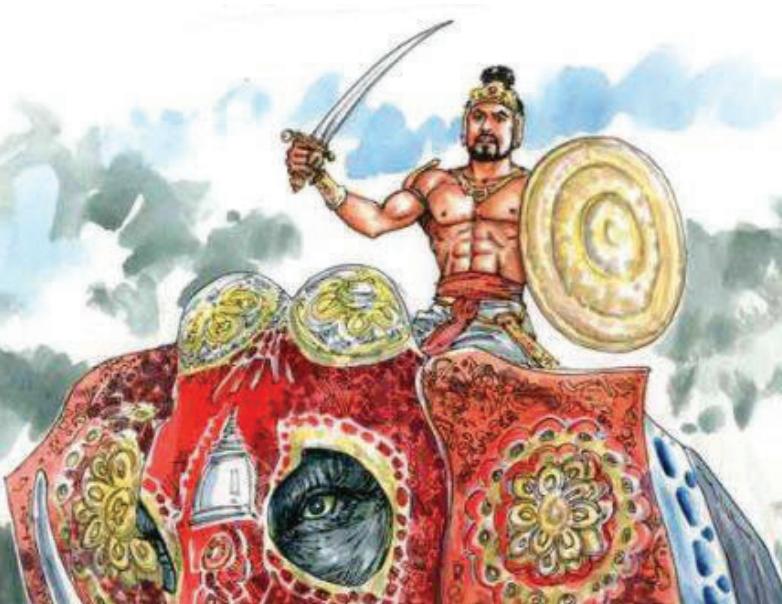
ආසියානු කළාපයේ  
 මූලාරම්භයේ සිටම ලංකාව  
 ගෙවත් හෙළෙම ද මනුෂය  
 වාසයේ මූල්‍ය යුගයටම  
 උරුමකම් කියයි.

ශ්‍රී ලංකාවේ මූලාශ්‍ර  
 පදනම් කරන හෙළෙම  
 ආහරණ ගැන කනා  
 කෙලුවන් මහා වංශය තුළින්  
 ඒ පිළිබඳව සාක්ෂි විනැෂ  
 තරම් සොයා ගත ගැක.  
 එමෙන්ම මූල කාලීන  
 ග්‍රන්ථ ඇසුරෙන්ද පුරා  
 විද්‍යා සාක්ෂි ඇසුරෙන්ද  
 ජීවමාන නොරතුරු නම්  
 වෙයි.

මේ වසර 28,000  
 කට එහා ඉතිහාසයක්  
 ඇති බවදාඩී ලෙන හිද  
 අදින් වසර 13000 ට එහා  
 ඉතිහාසයක් ඇති කිතුල්ල  
 බෙලිලෙනහි ද කරන  
 දෙ පුරාවිද්‍යා කැනීම  
 වලදී ආහරණ සඳහා  
 ගොදාගත් සත්ව ඇටකටු  
 කිරිදී ඇට බෙලි කටු ආදිය  
 සොයාගෙන ඇත.



දුටුගැමුණු  
රූපතුමා



මත පිහිටාගනය.  
 එන් පියවුරු තන් -  
 ලෙවි දළ නර නිලගේ කල  
 ඉසිලු පියවුරු බර -  
 පියුම බර ඉසිලු

මේ "සයදාවත" කාචා  
 ගුන්ථීයේ එන පැදියකි.  
 මේ අමතරව "කවි  
 සිල්ලින්" කාචා රුන්ථීයේදී  
 "සද්ධරම රත්නාවලිය",  
 "ප්‍රජාවලිය", "උම්මගග  
 ජාතකය" ආදි ගුන්ථී වලදී  
 ආහරණ පැලදීම පිළිබඳව  
 දැක්වෙයි.

තවද සංදේශ  
 කාචාවලද පැලදී ආහරණ  
 පිළිබඳව කියවෙයි.

# භූමිකාර්මුව

ආනයනය කරන්නට  
 ඇතැයි සිතිය හැක.

මේ අමතරව  
 අනුරාධපුරය ආදි  
 ප්‍රදේශවලින් සොයා  
 අදහස් වන්නේ මැණික්  
 හාවිතයෙන් අලංකාර  
 කරන ලද මෙවලම් මෙරට  
 වැසියන් භාවිතා කළ බවයි  
 පුවුව මැණික් ඔබවාව  
 අලංකාරණය කළේ නම්  
 පළදානා සඳහා මැණික්  
 භාවිතා නොකළයි සිතිය  
 නොහැකිය.

මො වංශයේ දැක්වෙන  
 පරිදි විජය කුමුරු ලංකාවට  
 ගොඩිස යක්ෂ නායකයා  
 මරා දමා ඔහුගේ ආහරණ  
 පැලදු බව කියයි. ඒ සිංහල  
 ශිෂ්ටවාරය ආරම්භ  
 ව්‍යවත් පුරම මෙරට  
 ආහරණ පැලදී බවට  
 හොඳම සාක්ෂියකි.

කිරිදුබලින් කටුව ලෙනිහාසික පුසාන භුමියේ

සිදු කළ පුරාවිද්‍යා කුනීම වලදී කානිලියන්, ඔනික්ස්, වොරාකොටා ආදියෙන් තනන ලද පැලදු වර්ග ගමුවී ඇත.

කිරිදුබලින් කටුව ලෙනිහාසික පුසාන භුමියේ සිදු කළ පුරාවිද්‍යා කුනීම වලදී කානිලියන්, ඔනික්ස්, වොරාකොටා ආදියෙන් තනන ලද පැලදු වර්ග ගමුවී ඇත.

කිරිදුබලින් කටුව ලෙනිහාසික පුසාන භුමියේ සියවසේදී

පමණ රැවන්වැලි

මො සැරදුන් බානු

නිදානේන්ස්වයට

දුටුගැමුණු මහරු

ස්වර්ණාහරණින් සැරසි

තවත් ආහරණ පැලදී

කාන්තාවන් පිරිවරාගෙන

මෙම උත්ස්වයට සහභාගි

මු බව මහා වංශයේ

සඳහන් කර ඇත. තවද

රැවන්වැලි මහා සැරදුන්

ඇතියස ඇති දුටුගැමුණු

රු ගේ යැයි සැලකෙන

පිළිමයේ ද රූපතුමා

ආහරණින් සැරසි සිටිනු

දැකිය හැක.

බෝධි සත්ව රුප

සඳහා රුපවුරු ආහරණ

පැලදීන්දු බවක් මහා

වංශයේ කිප තැනකම

දැක්නට ලැබේයි. මහා

හරිහැටි නොදාන්නා නමුන්

ආහරණ බව මූලාශ්‍රවලින්

පැහැදිලිය.

"නොමද වොයදී සඳ

බල අබරණ පැලදී" එස්

කියන්නේ ගිරා සංදේශයයි.

පරවි සංදේශයයි "වරම්ණි

කිරුළ සහ සිවසැට වරණ

දැරු" යනුවෙන් ද දැක්වේ.

"කැරිකළ රිවි කිරණ

පැවිකළ පැලදී අබරණ"

යනුවෙන් හංස සංදේශයේ

කරුවා කියයි.

"උණුනොව බරණ

සිව සැට වොටුණු ද

පැලදී" "දුන්ලේ ගොහො

රන්" "කනා මිනි වෙළු

තැනි රස මල කැනැනි"

"වෙරු මිනි කැපුම්

පතරින් මෙවුල තුරු"

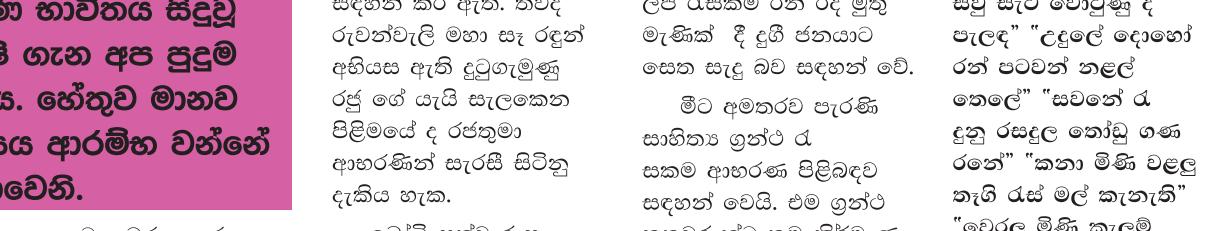
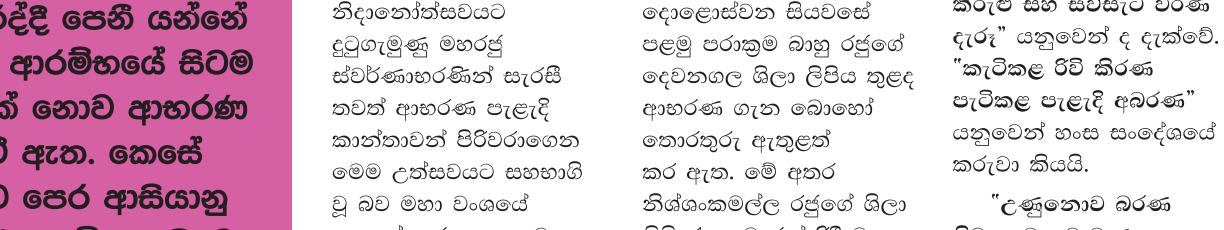
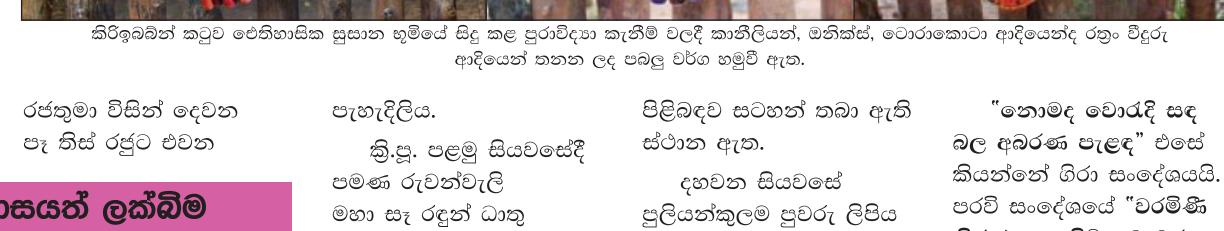
"වදා පුරන් කිරුළ ග

රවන කැලුවනා"

මෙලෙස දක්වා ඇත්තේ

සැලුලිහිණි සංදේශයේ

7 වෙනි පිටුවට..



6 වෙනි පිටුවෙන්..

## හෙලුදීව් ආහාරණ...

ආහරණ පිළිබඳ කියවෙන ස්ථානය. ඉපැරණි ගුන්ස්යක් වූ පැර කුම්බා සිරිතෙහි 6 වන පැරකුම්බාවන් වර්ණනා කරන 126 වන කාව්‍යයේ

ඉදුනිල් රුවනින් දිලි රන් කිරුළින් දෙසවන් කොබොලින් සුලභේ.

රෝමල් යුවලින් ගෙරෙන් ලකරින් මුෂමින් වලයෙන් සාසාබේ

මුණුදේල් මෙවුලින් දශමින් පතරින් පද්ධතියෙන් සැලඩි

මෙසියල් බරණින් පැර කුම් රජ දැන් ලකසන් රජ මෙන් වැශයෙන්

මෙම රජගේ ආහරණ පිළිබඳව එලෙස දක්වා ඇති මෙන් පතරින් "මන්දාරම් පුවත"

ලේනිභාසික තොරතුරු ඇතුළත් පැරණින් කාව්‍ය ගුන්ස්යේ රජවරුන්ගේ ආහරණ තැන්පත්කර ඇති ස්ථාන පිළිබඳව ද දක්වා ඇතේ.

මේ තුළින් පැහැදිලිව පෙනෙන දෙයක් නම් ඇත් ඉතිහාසයේ සිට මෙලක වාසින් ආහරණ පිළිබඳව උනන්දුවක් දක්වා ඇති බවත් ඒවා තම සෞඛ්‍යාචාර අලංකාරය ජන ආකර්ෂණය දිනා ගැනීම උදෙසා පැලද ඇති බවත්ය.

ඉදුනිල් පරණින් පැර කුම් රජ දැන් ලකසන් රජ මෙන් වැශයෙන් පැරණින් පතරින් පද්ධතියෙන් සැලඩි

ආහරණ එක්කාට එම රුප කෙරෙහි ජනතා අවධානය යොමු කිරීමට මුදලී ගිල්පින් සමත් වී ඇතේ.

මේ තුළින් පැහැදිලිව පෙනෙන දෙයක් නම් ඇත් ඉතිහාසයේ සිට මෙලක වාසින් ආහරණ පිළිබඳව උනන්දුවක් දක්වා ඇති බවත් ඒවා තම සෞඛ්‍යාචාර අලංකාරය ජන ආකර්ෂණය දිනා ගැනීම උදෙසා පැලද ඇති බවත්ය.

සාහිත්‍යකරුවාද මුදලී එම වින්වලද මුදලීවෙන්ද දක්වා ඇත්තේ ආහරණ පැලදාත් කාන්තා රුප, පිරිමි රුප, දේව රුප, යක්ෂ තු. රුප සඳහාද

පත්කරගෙන ඇතේ.

ශ්‍රී ලංකාවේ ඉපැරණිම දේශ රුප නාග දේව බේස්ත් රුප මුරගල් ආදියෙහි තැවය මිකර ඇති රුප මේ සියල්ලකම එම රුප අලංකරණය සඳහා ආහරණ පිළිබඳ ඉතිහාසයක් ඇතේ.

බවකි.

ආහරණ පැලදීමට නම් ඒ සඳහා අවධාරණය පැවත්තා නොව ඒවා නීරමාණය සඳහා ඒ ඒ දැනුම ඇති ගිල්පින් එම රුප අලංකරණය සිටිය යුතුය. ආහරණ

ඒවා විදෙස් රට වෙළින් ගෙන ආ යුතුය. එනම් ආනයන කටයුතු ද ඇත් ඉතිහාසයේ සිට තිබිය යුතුය. ලේඛන කර්මාන්තය ද තිබිය යුතුය. ඒ පිළිබඳ දැනුම ඇති ගිල්පින් ද සිටිය යුතුය.

ත්. පු. පලමු 6 වන සියවසේ දී පවා ලංකාවේ ආහරණ පිළිබඳ පුරා වස්තු හමුවී ඇතේ. එතරම් ඇත් අතිතයක සිට ලංකාවට ආහරණ පිළිබඳ ඉතිහාසයක් ඇතේ. කෙමෙන් කෙමෙන් තාක්ෂණය දියුණු වෙත් භූදකලා වූ ලෝකය විඳ්ව ගම්මානයක් බවට පත්ව තාක්ෂණය අමු ද්‍රව්‍ය ගිල්පින් යහුමින් සිටින අද වන් යුගයක ආහරණ භා විලාසිතා සඳහා මිනිස් සිත ඇදී යම අරුමයක් නොවේ.

# Ceylon Shipping Lines Ltd. Printing Department

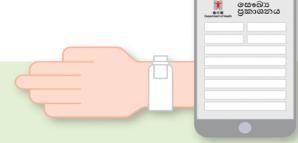


CSL Printing is a fully fledged design printing department equipped with latest technology including Computer offset printing from concept to finished product, with the capacity and capability to undertake all types of commercial printing for local & overseas customers.

**Ceylon Shipping Lines Ltd.,  
Printing Department,  
No. 758/3, Dr. Danister De Silva Mawatha,  
Colombo 09.**  
**Tel: 011 - 2683237 Fax: 011 - 2683238**  
**E-mail: cslpri@slt.net.lk**

**Head Office:**  
**Ceylon Shipping Lines Ltd.,  
No. 450, D.R. Wijewardana Mawatha,  
Colombo 10.**  
**Tel: 011 - 2689500 - 8**

## නිවාස නිරෝධායනයට ලක්ව සිටින්නා දැනුවත් විය යුතු කරගැනීම්



මුහුණු ආවරණයක්  
පළදින්න

හැම මොඩොතකම ගෙදර සිටින්න



හැකි නම භෞදින් වාතාශ්‍රය  
අැති තනි කාමරයක රදී සිටින්න

හැකිතාක් වෙනත්  
පුද්ගලයින් සමඟ දුරස්ථාවයක්  
(අවම වශයෙන් ඕවර 1 ක්  
දුරින්) පවත්වා ගන්න



වැසිකිලිය භාවිතා කිරීමෙන් පසු,  
වැසිකිලි පියන වතුර ගැසීමට  
පෙර වසා දමන්න



සැම කාණු කටකටම (පු-එලගුල්)  
නිතිපතා ජලය වත් කරන්න



තුවා හෝ පුද්ගලික අයිතම අන් අය  
සමඟ බෙදා ගැනීමෙන් වළකින්න



ආහාර බෙදා ගැනීම සහ ආහාර  
ගැනීමට රස්වීමෙන් වළකින්න



දුම් පානය හා මත්පැන් පානය  
කිරීමෙන් වළකින්න



更多防疫資訊

For more information on fighting the virus:  
[www.coronavirus.gov.hk](http://www.coronavirus.gov.hk)



衛生防護中心Facebook專頁

Centre for Health Protection Facebook Fanpage  
[fb.com/CentreforHealthProtection](https://fb.com/CentreforHealthProtection)



# ලංඛීල රජ හට්සි ද?

ගතවූ වසර ආරම්භයන් සමඟ ශ්‍රී ලංකාව බරපතලු ආර්ථික අරුධුධයකට ඇදු වැටුණි. දැන් රට යන්නේ ඉතාම අවධානම් අවදියකය. ලදුරම් වාහනයක් ගේ බොරල් සහිත අමාරු කන්දක් අදින වශ පෙනේ. තාමන් වාහනයේ රියැලුරා අවධානම දැකිනවා විනා එහි ගොඩි සිටින පිරස් එය තාම තේරුම් ගෙන නැත.

**අප වැටී ඇති බරපතලම තත්ත්වය විදේශ මුදල් හිගතාවයයි. ජාත්‍යන්තර ගනුදෙනු සඳහා බොලර් අවශ්‍ය වෙයි. ඒ සඳහා රටට බොලර් හිගයක් පවතී.**

අද ලෝකය දුවන්නේ බල ගක්තියෙනි. ඒ සඳහා අපටද බලයක් අවශ්‍ය වෙයි. අපට අප රටේ බලයක් නැත. එය පිට රටේ ගෙන ආ යුතුය. ඒ සඳහා බොලර් අවශ්‍යයයි.

ඉන්ධන සඳහා මසකට බොලර් මිලයන 250-300 ක් අතර ප්‍රමාණයක් වැය වෙයි. මාසිකව එපමණ බොලර් ප්‍රමාණයක් අපට ලැබෙන ආදායම මාර්ග මේ වන විට ඇනා නිට ඇත. ප්‍රධාන වශයෙන් සංවාරක ව්‍යාපාරයන් හා විදේශගත ගුණික ජනයාගේ න් රටට ලැබෙන මුදල්



සිලුලෙස පහත වැශීම එයට ගෙවුවයි.

1977 විට ආර්ථිකයන් සමග සියල්ල පිටරවින් ගෙන ඒමේ ආර්ථික න්‍යායකට අපි අනුගත විය. ඒ අනුව ජනතාවද ඕනෑම දෙයක් සූනිකව කෙවිට ගොස් ගෙන ඒමට පුරුෂ වූහ. එයට කෙතරම් අපි වයි වූයේද යත්, ඒ වන විට දේශීය වශයෙන් තිෂ්පාදනය වූ කරමාන්ත පවා වසා දීන තත්ත්වය පත්වී විදේශ විනිමය උපය ගන්නා මාර්ග පමණක් නොව විදේශ විනිමය සීමා කරගත හැකි මාර්ග ගැනැද අපි අවධානය යොමු කළේ නැත.

නව ලිබරල් වායු යනුවෙන් කතාකරන මෙම ආර්ථික රටට තුළ ජනතාව අත රුපියල් ඇතැත් භාණ්ඩ නැත. මේ වන විට ජනතාව පොහොසත් වී රුප දුෂ්පත් වී ඇත.

ඉන්ධියාව බංගලාදේශය වැනි රටවල ඇත්තේ මෙයට වෙනස් කුමයි. ජනයාට සපයන පහසුකම් අඩුකොට දේශීය සම්පත් රුප තුළ සිරකරගෙන සිටීම ඔවුන්ගේ න්‍යායයි.

දුෂ්පත් ආණ්ඩුව මේ වන විට අසරනය. අසරනය මැබලීම සමාජයේ සිරනය. වෘත්තීය සම්ම අද කරන්නේ රුප මැබලීමයි. රුප අද පැනි කියෙකින් අසරන වී ඇත.

පළමුවන්න දුෂ්පත්කමයි. ජනතාවගේ ජ්‍යෙන රටාව යා තත්ත්වයට පත් කර ගැනීමට අවශ්‍ය මූලික පහසුකම් සැපයීමට නොහැකිව රෝගාතුරුවූ පියෙකුගේ භූමිකාවට පත්ව ඇත. ජනතාව පහසුකම් සුපුරා දීමට නොහැකිවීම ගේවුවෙන් තීර්ත්තරට ජනතාව පිඩිනයට භසු වී සිටිනි.

නිරන්තර විවේචනයට හාජනය වී සිටිනි. තෙල් නැ, පෙරේ නැ, විදුලිය නැ, බඩු නැ, බඩු ගණ මිවත් වෙන්න විදියක් නැ යන මේ කි නොකි අද්දනා එහි ප්‍රතිඵලය.

අනිත් පැන්තෙන් වසංගන හේතුවෙන් අනපේක්ෂිත වියදුම් රිසකට ගොදුරු වී සිටියි. පළමුව ජනය ගේ තිරෝගී හාවය රිකිය යුතුය.

තවත් පැන්තකින් දිග්‍ර කාලයක් සුපුරා අප මෙයට කැමෙ උව්ව අවස්ථාවට පත්ව සිටිමු. ඒ කාපුවාගේ මෙය ගෙවීම දැන් ආරම්භ වී තිබේ. බොලර් තියා එක පැහැනකින් එදි මුදල 2026 වසර වනවිට ලංකාව බොලර් බිලයන 6.5 ක මෙයක් ගෙවා අවසන් කළ යුතුය. ඒ මෙයට කැමෙ ප්‍රතිඵලය.

මේ සියල්ල මෙසේ තිබිය දී වෘත්තීය සම්ම හා විරුද්ධ දේපාලන පක්ෂ විසින් නව අරුවු නිරමාණය කරමින් ඉදිරියට දීමෙන් බොරදියේ මාල බාති. පියා අසරන වූ විට නැඩි දැඩි වාරයක්

නැති පුත්තු පියාගේ සිරි මාංඡ උරා බොන අවස්ථා අපි දැක ඇත්තෙමු. රුප විරුද්ධ පක්ෂය වෘත්තීය සම්ම හා ජනමාධා යනු රටවි ප්‍රබලම ගාමක බලවීයයි. මුවුන් කළ යුතුව ඇත්තේ ඇති වී ඇති ප්‍රශ්නයට සාමුහික විසඳුමක් සෙවීමය. නමුත් ඔවුන් සියලු දෙනාම කරන්නේ තම තමාගේ බලය තහවුරු කරගැනීමේ බල ව්‍යාපාරය.

ඉදිරියේදී රුපයට එල්ලවන පිඩිනය මෙයට වඩා බරපතල වනු ඇත. එය වකුව කැරකැවී ගොස් ආපසු එන්තෙන් ජනතාව අතරවමය. එය දැනෙන්න කාලයක් යන නිසා සූනිකව ඇතිවන රුප වලින් ජනයාටද පොවී ගැමුමක් ඇති වෙයි. හරියටම ප්‍රසුඩිය කාලයේ අපි මෙයට කන කොටද මෙම ගැමුම තිබුණු. නැම තැනම වාහන, යොධ සාවර්ධනය, රුපිස්, කෙන්තු, කෙන්තිස්, විසා හට්, සාමිතය, රුපාලාවනු, විලාසිනා ලංකාව එකම සුරු පුරුයකි. දැන් ඒ සුරුපුරුය පහතට ගරා වැවෙමින් පවතී.

මෙවැනි ආර්ථික න්‍යායක් තුළ ජ්‍යෙන් වන විරිස් අපි ගෙමාන වලද සිටිනි. ආදායමට වඩා වැඩියෙන් වියදුම් කරමින් ලමුන් බිරිද සැම්මා ඉල්ලන ඉල්ලන දේ දෙමින් විනෝද් වාරිකා උත්සව කොත්ත රසිස් නයිට් ක්ලබ් මේ ආදි සරුව වින්තල ලේක වල ජ්‍යෙන් වී යෙ දාරාගත නොහැකිව තම දෙමාපියන්ගෙන් පවා උරුම වූ දේපොල වික්ණාගන කන දරුවන් සිටිනි. අපේ රටටද දැන් සිදුවී ඇත්තේ එයයි.

10 වෙනි පිටුවට...



09 වෙනි පිටුවෙන්...

## ලඟේල රට හටුනී ද?...

**මෙහමතු**  
**කාලයක් මේරට**  
**ජාලනය කළ සියලු**  
**දෙනා ඇතුළුව**  
**සමස්ත ජනයා**  
**අඩු වැඩි වශයෙන්**  
**මෙයට වග කිවූ**  
**කුණුය. අඩුම්**  
**තරමේ මේ මහ**  
**නොලැවේ ඉඩේට**  
**වැවෙන කුරුදු**  
**ගම්මිරස් පොල්**  
**පුවක් කරුවූ**  
**නැටි සාදික්කා**  
**වැනි ඇත්තානයන්**  
**හෝගවන් නිසි**  
**ආකාරයටකට රට**  
**තුළ වටා තිබුණු**  
**නම් ඇද වන විට**  
**ඉංකාවට මෙම**  
**අරුබුදය ඇති**  
**වත්තේ නැත.**

එවැනි දේශකටත් ජනතාව හෝ රජය පසු යිය වසර 70 ට අධික කාලය තුළ අවානයක් යොමු කර නැති බව පෙනෙන්.

අපි අපේ සිනි සමාගම විනාශයට ඇද දීමා ඇද සිනි ගෙන්වාගත නොහැකිව තුළුලි. මරුවල වානේ සංස්ථාව විනාශ කළ ඇපි ඇද යකඩ නැතුව යකඩ ගිනි ගනා කියමින් දෙය දෙවාල් තැබති. අපිට අධිකව තිබුණු අපේම කඩියාපි ව්‍යාපාරය විනාශ කරගත් ඇපි ඇද වන විට උග්‍ර කඩියාපි තියෙකට මූලුනු පා සිටිති. අපේ සිමෙන්ති විනාශ කරගත් ඇපි ඇද සිමෙන්ති ගොඩා ගත නොහැකිව වද විදිති. අපි සතුව තිබු දෙයිය කිරී නිෂ්පාදනය පැන්තකට විශිකර තුමුර මර රට කිරී අය කරමින් එවා බීමට පුරුදු විය. දීන් ඇද වන විට බොලර් නැතුව කිරීමිට වරායේ සිටි ඇති. ලක්මෙගේ දු දුලුන් කිරීමිට නැතිව හඩා වැමෙමින් පෙරේම්වල සිමෙන්ති විදුත් මාධ්‍ය වෙත 'වොයිස් කට්' ලබා දෙනු දක්නට අයන්නට ලැබේ. භැංකී ඒ එකම 'වොයිස්'



කට්' කාරයෙක් වත් ඒ එකම මාධ්‍ය කාරයෙක් වත් අපි මේ 'ඇස්සට දා නියවන' බව කියන්නේ නැත.

කෙසේ නමුත් මේ වන විට ශ්‍රී ලංකා මහජැකුව සතුව ඇත්තේ විදේශ විනිමය මිලයන 2000 වත් අඩු ප්‍රමාණයකි. මෙය සාමාන්‍යයෙන් මාස තුනකට තෙල් ගෙන ආ ගැකී මුදලකි. මේ වන විට ඉන්දියාවන් තෙල් මෙයට ගැනීමට ගිවිසුම් අත්සන් තබා ඇති. ඒ නිසා මාස කිපයකට තෙල් ලැබෙකි. එහෙත් මෙය වාරික ගෙවීමෙන් අනාවායා බෙහෙත් හේත් ආදිය පිටරින් ගෙන ආ පුරුදු වූහු. ප්‍රධාන මාරග ඉදිරිවට ජනයාට පවා ලිස් කරපු වාහනයක් අතජවා විය. ඇල දොල ගාගා වැඩි පොකුණු ලිං යහමින් ඇත්තන් පවා ගෙවීමේ පදනමට වොමින් මැමිං ගත්හ. කොස් දෙල් අල බෙක අරහං විය. රට කැම රට බීම පැණි ඩීම දෙනික ආහාර පාන විය.

අපිට ප්‍රධාන වශයෙන් බොලර් ලැබුණු මාර්ග දෙකම මේ වන විට වැඩි අවසන්ය. අපිට බොලර් ලැබුණු යුගයේ තව තවත් බොලර් ලැබෙන මාර්ග වැඩි දියුණු නොකර ගැනීමේ ගාපය ඇද වන විට සියලු දෙනාම අත්

සුදුකම්, අඩු වැඩි, වැඩි වරප්‍රසාද රැකියාවේ සුරක්ෂිත බව විශුම් වැටුප මේ සියල්ල සපුරාන රජයේ රැකියාවකින් තොර

ඡ්‍රීතයක් නැති තරමට තරුණ තරුණියන් රැකියා සඳහා යොමු කළහ.

වර්ෂනය, ගර්ජනය, උද්‍යෝගනා, තුස්තවාදය, ප්‍රගාව කොමිස් දේශපාලන අත පෙවීම පක්ෂ බේදිය, මත්පැන්, මත්දුවා, උත්ස්ව, සාදා, මැතිවරණ නිරන්තරයෙන් රට තුළ අයන්නට දින්නට අත්විදින්නට අවශ්‍ය ගොන්තුන් නිර්මාණය වූහ. මේ එක දිනකින් එක පැයකින් සිදුවාව නොවේයි. දිනෙන් දින මාසෙන් මාසේ වර්ෂයෙන් වර්ෂය ගොනිගුණු ඇද වන විට උතුරු දේල්ලර ගලන තත්ත්වයට පත්වූ දේවල්ය. මෙය ගැනීම විනෝදාංගයක් කරගත් පාලකයින් ජනතාවද එයට පුරුදු කළහ. භාදා මෙයක් ගෙන එයින් භාදා කොමිස් එකක්ද ලබාගෙන එයින් ජනතාව ද විසිනුරු දෙයක් මවා පාමින් පුරුසාර දේශපාලනයේ අගුරුලය ඇද අපි අත් විදින්න සිටිමු.

එදා වෙළ සොයාගෙන බඩ වියත යකගන්නා තත්ත්වයට පත්වී දිය කෙළිවෝ යෙදෙන කක්ෂාත්වන් බවට අපි

ඇද පත්ව සිටිමු. මෙහි ප්‍රකිජ්‍ය ඉදිරියට අතිශා හයානකය. බෙහෙත් උගුරක් නැතිව මැරෙන්නට සිදුවාහෙන් ඒ ගැනුද අපි පුදුම විය යුතු නොවේ.

ඉතාලිය ඇමරිකාව ජපානය ජ්‍රීමනිය සිංග ජ්‍යුරුව කොරියාව ආදි රටවල් ද ඉතිහාසයේ මෙවැනි අත්දැකීම ලබා එයින් ඇද ගොබට වින් ලෙස්කය ජය ගෙන ඇති. එදා ඒ රටවල් ඒ අහියෝග යෝජනතාව එකට මුළු දුන්නේ ස්ව උත්සාහයයෙනි. නමුත් අපේ ජනතාව තාමන් මේ අහියෝගය අවබෝධකරගෙන නොමැති. ඒ නිසා අපි තවත් මේ ආකාරයෙන්ම පහළට කඩා වැටෙන අතර රටම නැවති ඉදිරියට යා ගත නොහැකි වූ දාට වාහනයෙන් බැඳු සියලු දෙනා විනාශය තල්පු කරන තෙක් ගොබ ඒමක් නැති. ගෙන් අමාරුකම දැනෙන්නේ තාමන් රියුරාට මිස ඒ තුළ සිටින මගින්ව නොවේ. එයට තවත් කෙටි කාලයක් යා යුතුව ඇති.

වාහනය නවතින තුරු ගස්ට් ජේර් එක් අපි යම්.



විදින් සිටිති. ඇත් එපිට දර පොල් කොළ ඇති ගැමියන් පවා ගැස් වලට පුරුදු වූහු. ප්‍රධාන මාරග ඉදිරිවට ජනයාට පවා ලිස් කරපු වාහනයක් අතජවා විය. ඇල දොල ගාගා වැඩි පොකුණු ලිං යහමින් ඇත්තන් පවා ගෙවීමේ පදනමට වොමින් මැමිං ගත්හ. කොස් දෙල් අල බෙක අරහං විය. රට කැම රට බීම පැණි ඩීම දෙනික ආහාර පාන විය.





මාර්තු මාසය  
තුළ මෙරට ප්‍රවීන  
මාධ්‍යවේදීන් දෙදෙනෙක  
ආහාරප්‍රාථමික ව්‍යුහ. ඒ  
බන්ධුල පද්මමුඩාර  
හා සූතිල් මාධ්‍ය  
ප්‍රෝමතිලකයි. යොවුන්  
ප්‍රවත් පත් කළාවෙන්  
මාධ්‍ය කළාවට වික්වු  
බන්ධුල පද්මමුඩාර  
පොදු ජනයා අතර  
ජනප්‍රිය නමක් දිනා  
ගත්තේ ප්‍රතික  
ප්‍රවත්පත් කළාවට වික්  
ව්‍යවර පසුවය.

තරේණ තරේණියන්  
අතර ජනප්‍රිය වූ  
ප්‍රවත්පත් රැසක් විකල  
ආරම්භ කළ ඔහු 1994  
දී "ලක්ඛීම" පත්‍රය  
ඇතුළු සුමත් ප්‍රකාශන  
ආයතනයේ ප්‍රවත්පත්  
රැසක කතා දුරය  
හෙබවිය.

මෙරට ජාතික  
ප්‍රවත්පත් වලට  
වැඩිලොයිඩ් ප්‍රමාණයේ  
අතිරේක ප්‍රවත්පතක්  
ආරම්භ කළ මුළුම  
මාධ්‍යවේදීයා  
ඡ්‍යාය. ඒ "ලක්ඛීම"  
ප්‍රවත්පතේ "රද්දීම"  
අතිරේකය නරභාය.  
විකල මෙරට ජනයා  
අතර ප්‍රව්‍යුත්ව තිබූ  
"දුටුන්" "ලංකාදිප" "  
දිනමිනා" ආදී ප්‍රවත්පත්  
අතරට ලක්ඛීම  
ජනතා ආකර්ෂණය  
දිනා ගත්තේ "රද්දීම"  
අතිරේකය තුළිනි.  
පසුකාලීනව අනිත්ත  
ප්‍රවත්පත් සඳහාද  
අතිරේක ප්‍රවත්පතක්  
අත්තාවශ්‍ය තැනකට  
කක්ෂීම පායික  
ඇත්තාවක් සඳහාම  
විත් තැනකට සෑම  
ජනතාවක් සඳහාම  
විත් තැනකට සෑම

විකල ඔහු ඇරඹූ "සමුදුර" ප්‍රවත්පත විශ්ව දැනුම සොයා යොන්නන් අතර අතිශා ජනප්‍රිය ප්‍රවත්පතක් බවට පත්වය.

අදමෙන් දු රියුබි,  
ශේෂුම්ක්, අන්තර් ජාල  
පහසුකම් නොතිබුතු  
කොළඹට විතරක්  
ඒචා සීමාවී තිබුණාත්  
සමාජයේ ඉහළම  
පැලැහැන්තිය විම  
පහසුකම් බඩා ගත්  
යුගයේ බහුදුල "සමුදුර"  
මගින් විම අඩුව පිරවිය.

සතිපතා පලවන  
සමුදුර ප්‍රවත්පතේ  
අන්තර්ගතය වූයේ

# මාධ්‍ය කළාවට සමුදුන් බන්ධුල පද්මමුඩාර



තිබුණා පමණක් නොව  
සැම ලිපියක්ම සාරවත්  
ලිපියක් විය. දුර්ලභ



විශ්ව තොරතුරය.  
අන්තර්ජාලය හා  
ජාත්‍යන්තර සගරා වල  
පළවු සතියේ සුවිශේෂී  
ප්‍රවත්ති විශේෂාංග  
ඇසුරෙන් සමුදුර පිරි  
තිබුණා. තරේණ මහල  
ලිගත් නූගත් සැම  
ජනතාවක් සඳහාම  
විත් තැනකට සෑම

නව අදහස් නව  
සංක්‍රාම ඔහු තැනකට  
විත් තැනකට සෑම



හැමවිටම විද්‍යාමාන  
විය. මාධ්‍ය කරුවෙකු  
තුළ තිබිය දුන විශේෂ  
වූ කුසලතාවක් වන  
විය බන්ධුල මැනවින්  
විද්‍යාමාන විය. බන්ධුල  
හැමවිටම අලුත් දෙයක්  
කිරීමට අලුත් විදියට  
සිතිමට උත්සාහ කළ  
මාධ්‍ය කරුවෙකි.

ලක්ඛීමෙන් ඉවත්වූ  
බන්ධුල ටික කළක්  
නිහෘෂ සිරියේය. ඔහු  
රීඛගට යොද පිම්මක්  
ඉදිරියට පැන්නේය. ඒ<sup>ශ</sup>  
රැසවාහිනී මාධ්‍ය තැනි

විද්‍යාත්මක මාධ්‍ය තැනි

විය. විම වැනෙලය  
තුළ වැස්ම ප්‍රේක්ෂක  
සංඛ්‍යාවක් නැරඹූ  
වැඩ සටහන විය විය.  
අනතුරුව අතිකුත්  
වැනළේ තුළද ප්‍රවත්පත්  
සිරස්තල හියවීමට  
පටන් ගත්තේය. දැන්  
වන විට සියලුම විද්‍යාත්මක  
මාධ්‍යවලට මෙය  
නැතිවම බැර අංගයක්  
විය. මෙය බන්ධුල  
පද්මමුඩාරගේ නව  
නිර්මාණයයි.

මුද්‍රිත ප්‍රවත්පතට  
වැඩිලොයිඩ්  
අතිරේකයත් රැසවාහිනී  
මාධ්‍යයට ප්‍රවත්පත්  
සිරස්තලත් යන දෙකම  
බේ කළ පුරාදු කළ  
අධ්‍යිඛීති කළ මාධ්‍ය  
වේදියා ඔහුය. ඒ<sup>ශ</sup>  
අතින් බන්ධුල නව

නිර්මාණත්මක මාධ්‍ය  
වේදියියි. මාධ්‍ය  
වේදීන් අතර මෙවැනි  
පෙරලිකාර මාධ්‍ය  
හැබිගයේමක් කළ  
තවත් අය ඇත්තාම ඒ<sup>ශ</sup>  
අත්තාවේස්සකි.

මෙම නව  
නිර්මාණත්මක  
කේෂපල්‍යයෙන් හෙබි  
මාධ්‍ය කරුවෙකු වූ  
බන්ධුල පද්මමුඩාර ගේ  
නාමය තව බොහෝ  
කළක් මාධ්‍ය ක්ෂේත්‍රය  
තුළ රැදී ප්‍රවත්තු ඇත  
මිහුර නිර්වාත සුවය  
ප්‍රාර්ථනා කරමි.



# CEYLON SHIPPING LINES LTD

## SPECIAL RATES ON COURIER PACKAGES



**WE HAVE SPECIAL RATES FOR BELOW COUNTRIES**

AUSTRALIA

GERMANY

CANADA

UK

USA

GEORGIA

NEW ZEALAND

BELGIUM

SPAIN

Ceylon Shipping Lines LTD  
No. 450, D. R. Wijewardena  
Mawatha,  
Colombo 10.  
Tel : 011 - 2689500 - 8

Call us now for the attractive rates.

M :- 0772672970

0773572835

0773561210

E :- [csltravels@slt.net.lk](mailto:csltravels@slt.net.lk)

එහක් රාජී මුර  
 සංචාරයේ  
 යෙදන පොලිස්  
 නිලධාරයෙකට මළ  
 සිරුරක් හමුවිය. ඔහු  
 මේ පිළිබඳ අඟාල  
 රාජකාරී සිදුකර පොතේ  
 සටහන් තැබුමට  
 යශමේදී මාර ප්‍රශ්නයකට  
 මූහුණ දුන්නේය. ඒ එම  
 මළ සිරුර නිඩු ප්‍රදේශය  
 මිවීමට ගොස්ය. මළ  
 සිරුර නිඩු ඇත්තේ  
 කොම්පස්ක්ද වේදියේය.  
 අනතුරුව නිලධාරය  
 මළ සිරුර යුතියන්  
 පෙදෙසට ඇදුගෙන  
 ගොස් දුමා ඇත. එහි  
 දුමා යුතියන් පෙදෙසක්  
 දී මළ සිරුරක් හමුවි  
 යාය පොලිස් පොතේ  
 මිවීය.

මේ වහිලු  
 කතා කියන  
 කොම්පස්කුවේදීය  
 පුද්ගලය වහල් දුපත  
 යනුවෙන්ද හඳුන්වයි.  
 කොළඹ ආරිත ඉතාම  
 ජ්‍යෙෂ්ඨ පුද්ගලයි.  
 රාජ්‍ය ආයතන හමුදා  
 කඩුවට ප්‍රධාන  
 මාර්ග රෝසක් මෙම  
 පුද්ගලයේ දක්නට ඇති.  
 කොම්පස්කුවේදීය  
 යයි නම් කළත් එහෙම  
 වේදියක් නම් එම  
 පුද්ගලයේ නැත. අද එය  
 එකට පිහිටි බ්‍රම් කඩක්  
 ලෙසින් නිබුණාත් මේව  
 සියවස් කිපයකට පෙර  
 මෙම පුද්ගලය දුපතක්  
 වශයෙන් තිබේ ඇත.  
 ස්වේච්ඡා අයිත්ත්වී නම්ත්  
 එය හඳුන්වා ඇති අතර  
 අදා සම්ඟට එම නම  
 භාවිතා කරනි.

මෙම පුදේශයේ  
කලක් අඟ්‍රගන්  
ජාතිකයින් බහුලව සිට  
ඇත. ඒ නිසා කලක්  
අඟ්‍රගන් ව්‍යවම නම්හිද  
හඳුන්වා ඇත. තවත්  
කලක මැල් ජාතිකයින්  
බහුලව වාසය කොට  
ඇත. කාපරි ජාතිකයින්  
බහුලව තවත් යුගයක  
මෙම පුදේශයේ සිටි  
නිසා කාපරි ටවම  
නම්හිද හඳුන්වා ඇත.  
බෝරේ ව්‍යවම ලෙසද  
සමහර ඉංග්‍රීසි හා  
සිංහල ලේඛනවල  
දක්වා නිබේ. මේ  
සියල්ලන් හඳුන්වා  
ඇත්තේ ව්‍යුතමාන



# කොට්ඨාස විද්‍යා

କୋମିପକ୍ଷଦ୍ୱାରା ଲାଇନ୍‌ମେଟ୍‌ରୁ  
ପ୍ରଦେଶୀୟଙ୍କିତ ହେଲାଯାଇଛି।

1630 වසරේදී පැනු  
 ගිසින් විසින් ඉතුදියාවේ  
 ගෝව පලදුශගයේ සිට  
 මලබාර් වරාය හරහා  
 කාපිර පාතික වහුලුන්  
 මෙරටට ගෙන්වා  
 කොම්පසුදුකුවේදියේ  
 එදා පිහිටි දුපතේ රුධ්‍යව  
 සිට ඇත්. වර්තමාන  
 කොම්පසුදුකුවේදිය  
 පොලිසිය පිහිටා  
 ඇත්තේ එම  
 පලදුශයේය.

එකල බඩිර  
 රටවල නිඩු විශාල  
 වෙළඳ ව්‍යාපාරයකී  
 වහල් වෙළඳාම. සුදු  
 ජාතිකයින් විසින් කළ  
 ජාතිකයින් වහලුන්  
 වශයෙන් යොදා ගැනුණු  
 අතර වහලුන් ගේ

ଅଦିତି କରେଲିନ୍ତେ ମୁଣ୍ଡି  
ଗେଲା ମୋଖିନ୍ ଯତି  
ଯତି ଉଚିତିଲାର ଯୋଦିଲା  
ବୈଷିଣି

18 වන සියවසේ  
වහලුන් ගේ කරුණුල්ල  
සිදුවී ඇති අතර එකිනී  
බරුන්ටි වැන්ච් ප්‍ර  
ස්ටෝන්ස් නමැති  
පිස්කල් නිලධාරියා  
හා ඔහුගේ බේරුද තිදි  
යහනේම කිරීවිවියකින්  
අත්‍ය මරා දුමා ඇති  
අතර මෙහිදි අවට  
ගොඩනැගිල් කඩා දුමා  
මහන් ප්‍රවන්ත් ක්‍රියා රු  
සක් සිදුවී ඇත.

මෙම කැරුල්ලේන්  
පසුව අනාවරණය වී  
අත්තේ පිස්කල්වරයා  
ගේ නිවයේ වැඩකරන  
කාලීර පානික  
වහලෝක ඔවුන්ගේ

නිදහ කාමරයේ  
කලින්ම සැගවී සිට  
පිස්කල්වරයා හා බිරිඳ

ANSWER

කොමිජයේකුද්ධාවීදිය ප්‍රදේශය  
 වහල් දූතත යනුවෙන්ද හඳුන්වයි  
 කොළඹ ආරුත ඉතාම ජනත්‍ය  
 ප්‍රදේශයකි. රාජ්‍ය ආයතන හමුදා  
 කඩවුරු ප්‍රධාන මාර්ග රැකක්  
 මෙම ප්‍රදේශයේ දක්නට ඇත.  
 කොමිජයේකුද්ධාවීදිය යැයි නම්  
 කළත් එහෙම වීදියක් නම් එම  
 ප්‍රදේශයේ නැත. අද එය එකව  
 පිහිටි බිම් කඩික් ලෙසින් තිබුණු  
 මිට සියවස් කිහිපයකට පෙර  
 මෙම ප්‍රදේශය දූතතක් වශයෙන්  
 තිබී ඇත.

ଦୈ ରୁଣ୍ଡିଷିଙ୍କନ୍ ଲାଙ୍କାଵେ  
ବିହାଳ୍ ବେଲାଭୂମ ତହନାମି  
କାଳ ଅନଠ ପଣ୍ଡିତ ଲୋବ  
ବୋହେମ୍ ରୁପିଲ ବିହାଳ୍  
ଦେଁବିଦ ତହନାମି ବିଦ.

කොඩිනර්ගේ  
වාර්තාවලට අනුව  
1807 ලංකාවේ කාපිටි  
ජාතිකයින් 700 ක්  
පමණ සිටි බව කියවේ.  
ත්‍රිකූතාමලය මධ්‍යකලපුව  
ප්‍රත්තිතාම ආදි  
ප්‍රදේශවල මෙම ජාතින්  
පසුව ව්‍යාප්ත වී ඇත.

කාපිර් වෙල්බිට් නම්  
 ව්‍යවහාර තුළුමයක ත්‍රිතානය  
 සොල්දූදුවන් විසින්  
 කාපිර් වෙනුවෙන් බැරු  
 ක්ක ඉදි කළ බවත්  
 එහි එක් මායිමක්  
 බෙංර් වැවත් අනිත්  
 මායිම කොටු බැමිම  
 බවත් මළාගුවල  
 සඳහන්ය. ලන්දේසි  
 ආත්‍ය්‍යිකාර ගොයන්ස්  
 ගේ වාර්තාවලට  
 අනුව ලන්දේසි යුගයේ  
 කාපිර් 4000 ක් පමණ  
 මෙරට සිට ඇති අතර  
 ඔවුන් කොළඹ කොටුව  
 ඉදිකිරීමට යෙදුවූ බවත්  
 කියවේ

ମୁଲେନ୍ଦ୍ରାବୀକେ' ତି  
ଙ୍ଗାରୀନ୍ଦ୍ରାବୀନ୍ତ ବନ୍ଧୁରୁଂଗ  
ହେବାର କୁଳେବୀବୀଲେ  
ନାର୍ଦ୍ଦୁମନ୍ତ ମେମେ  
କାପିରନ୍ତେ ଅଯନ୍ତ  
ଜୁଵିଜେଷେ ଙାଦେଖାନିକ  
ଆଂଶ୍ରୟକି.

කාපිරන් විසින්  
 වැන්බෑ වර්යා මරා  
 දුම්මෙන් පසු මහු විසු  
 එම නිවස හොල්මන්  
 මන්දිරයක් වූ බව  
 පැවතේ. එහි කිසිවෙකුට  
 වැඩි කළක් විසිමට  
 තොහැකි වී ඇත. පසුව  
 ඉංග්‍රීසින් එම නිවස  
 කෝපී ගබඩාවක් බවට  
 පත්කර ඇතන් එය දු  
 පසුව කඩා ඉවත් කර  
 ඇත.

දුනට කේසල  
 පටුමග ලෙස හඳුන්වන  
 ස්ථානය කපාරා  
 මුහුදුකුව යනුවත් එම  
 පෙර භාවිතා කළේය.  
 ඔලන්ද බසින් කපීර්  
 වේල්බිරි යනු කාපිරයන්  
 පෙරවේව සඳහා කැදුවූ  
 ස්ථානයයි. වර්තමානයෙ  
 ලංකා බණු මූලයේ ස්ථාන  
 ය පිහිටා ඇති



මෙරට ගුවන් විදුලිය ආරම්භ වන්නේ 1940 දැකියේය. ගුවන් විදුලිය ආරම්භයේදී ගුවන් විදුලි නාට්‍ය ද ආරම්භ වූ අතර විවිධ නාට්‍ය කත්‍යායම් ගුවන් විදුලි නාට්‍ය ගැමපෝෂන් තාරී වලට හබ කතා ගුවන් විදුලියට බාර දැයි. මෙම කත්‍යායම් අතර තාපෑල භා විදුලි සංදේශ නාට්‍ය කත්‍යායම් ප්‍රමුඛ කත්‍යායමක් බවට පත්විය. ඒ අනුව නාස්‍ය රුසයෙන් යුත් ගුවන් විදුලි වැඩ සටහනක් මුළුන්ම ගුවන් විදුලියට ඉදිරිපත් කිරීමේ ගොරවය මි වන්නේ එක සංගමයෙන් සිටි ඒ. ඒ. පෙරේරා මහතාවය.

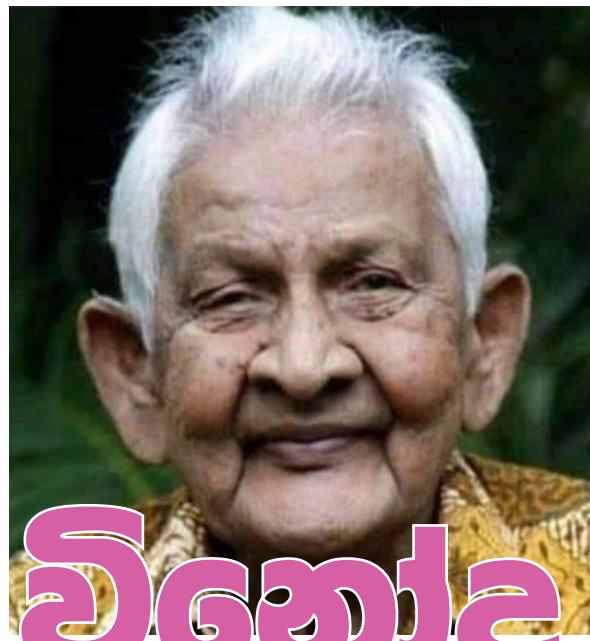
මෙකල නාස්‍යත්පාදක ගුවන් විදුලි නාට්‍ය ඉදිරිපත් කිරීමේ ලා ඒ. ඒ. පෙරේරා මෙන්ම දොන් බෙනඩික් ගිල්පිය ද විෂයාත් විරෝධීකර භා හැරයි සුව්‍යිර නම් ප්‍රකට විය. ජේප්පේ සෙනෙට්ට්හේන් එඩ් ප්‍රයාමන් ද තවන් ප්‍රවිතා වූ දැඳුනෙකි. රාක්මනි දේව භා භෙක්ට් එදිරියිංහ ද ඒ අතර විය. 1942 දී ඒ. විල්පිටර ගිල්පිය ඉදිරිපත් කළ ඒක මෙක විවිත පිටින් භාස්‍ය රුසයෙන් යුත් වැඩ සටහනක් ද ඉමහත් ප්‍රසිද්ධියට පත්විය.

1952 අගේස්තු 05 එනෙක් ගුවන් විදුලි අධ්‍යක්ෂ පෙනරාල් මෙය කටයුතු කළ යුත්තේය.

13 වෙනි පිටුවන්...

වතුරුගු යාබද්ධ මෙම ස්ථානය පිහිටා ඇත.

කෙයේ වෙනත් ලංකාවේ වහාල් සේවය මුළුන්ම අරඹා ඇත්තේ පැනුගිසින්ය. එහෙත් එම ප්‍රමද කාපිර පානිකයින් ලංකාවේ සිටි ඇත. අවවිත භා 9 වෙනි සියවස්වල ද ලංකාවේ කාපිර වාසය කොට ඇත. ප්‍රමුඛ භා දෙවන ලේඛක යුද සමයේ යුද පානිකයින් සමග සේනානාවල කාපිර පානිකයින් ලංකාව වෙනුවන් යුද වැදු ඇත. රෙඛබෑ නොක්ස් ගේ වාර්තාවට අනුව දෙවන එජ්ජින් උපාංශයක් යුද සිටි බව ඒව්න් බොධි



# විදුලි සමය අවකෘත ප්‍රඛිත තිජිවය.



සිටින ඇඟ්ල්‍යුඩ් පෙරේරා  
විසින් ඇන්ස්ට්‍රුමේ සියස්

අවස්ථාවකි. වෙන්ද සමය  
අනිජා ප්‍රහිෂ්‍ය වැඩ  
සටහනක් වූ අතර එය  
නොඳු ඇය ප්‍රවාහන සමය ගැන දැන සිටියනු.  
එය ඒ තරමට සමාජයට  
බද්ධ වුවකි.

පෙරේරා වෙනත් සියවස්  
ගණනාවක් තිස්සේ බේරේ  
වැව පැනුරුසි ලන්දේසි භා  
ඉදිරිසි ප්‍රතින්ගේ ඉමහත්  
පැසසුමට භා වර්ණාවට  
භාජනය වුවකි. අද ද එය  
කොළඹ නගරයට ගෙන  
දෙන්නේ මහස්කාන්ත  
දේශනයකි.

පුකාලිනව ගුවන්  
විදුලියේ කටයුතු වලින්  
ඇඟ්ල්‍යුඩ් පෙරේරා ගුවන්  
වූ අතර ඇන්ස්ට්‍රුමේ  
සිටි ප්‍රහිෂ්‍ය වෙන්ද  
ප්‍රතිකළ විදුලියේ  
නිදහාගෙන් තෙවැන්නා  
වශයෙන් බැරි ගුණිලක  
යන් ප්‍රසිද්ධිය අප  
ඇන්ජින් සමු ගෙන්තේ  
වෙන්ද සමයට අවසාන  
නිත තබමිනි. වෙන්ද  
සමයේ වෙන්දකරුවන්  
නි මුළුවය මේවන විට  
මෙලෙවින් සමුගෙන  
සමන් වූහ.

ඇඟ්ල්‍යුඩ් දැකයෙන්  
ප්‍රසු ගුවන් විදුලිය භා  
රුපවාහිනිය සාමාජික  
ගැන මෙවලමක් බවට  
පත්වාට ප්‍රසු මෙම විකට  
නි මුළුවය ගැන නොදැන්න  
අයෙකු නැති තරම් විය.  
අනුතුරුව මුවන් ගුවන්

ගිල්පියෙකට එක් වැඩ  
සටහනක් වෙනුවන් ට.  
5.00 ක ගෙවීමක්ද කළේය.  
මෙම වැඩ සටහනට  
විශාල ජනපියත්වයක්

ලැබුණු අතර හැමවම  
ඡෙට වැඩුව බීජය වූයේ  
සමාජයේම සිදුවන  
සිදුවෙම දේශපාලකයින්  
ගේ නොමුනා ක්‍රියා ආදිය  
හාස්‍යයට ලක් කිරීමය.

විල්පියු මහතා ගුවන්  
විදුලියෙන් ගුවන් වූ පසු  
මෙම ගිල්පින් අතර සිටි  
නාමන් පිටුවන් අතර

බැරි ගුණිලක සහ  
සැමුවල් රැඳිග එකතුකට  
ගෙන 'වෙන්ද සමය'  
වැඩසටහන ආරම්භ  
කළේය.

එක සමාජයේ උසස්  
යමක කමක් නියෙන  
පොහොස් ගෙදුරක  
පමණක් ගුවන් විදුලි  
යන්ත්‍රයක් නිඩු අතර ඇත  
පිටිසරු නම් තිබුන්ම  
හැත. ක්‍රියාත්මක තිව්‍යක  
ගුවන් විදුලියෙන් හබ ඇසුන  
නමුන් එම උපකරණය  
දැකීම පවා දුර්ල

විදුලිය තුළ පමණක්  
නොව උපවාහිනිය  
තුළ ප්‍රහිෂ්‍ය විවිත  
බවට පත් වූහ. මුවන්  
වියසට පත්විත් ඇතැයිල්  
ඩියස් භා සැමුවල් රැඳිග  
මියින් අතරම ඉතිරිව  
සිටියේ බැරි ගුණිලක  
මහතා පමණි.

1924 අගේස්තු 02  
වනදා මහනුවර උපන  
ලැබු දොන් සංස්කර්ස්ස  
ගුණිලක ගෙ පියා  
වූයේ දොන් හෙනැදික්  
ගුණිලකය. මව ව්ල්  
ආරච්චිල් මුරියල්  
පෙලේරාය. උවරට ප්‍රා  
රදු ප්‍රවාහක් වූ මෙම  
ගුණිලක දුරටත්  
හත්දෙනුකෙනෙන් යුත්  
පවුල් දෙවානියාය.

ලේඛන කළවට  
දුක්ෂකම් දැක්වූ බැරි  
ගුණිලක සිංහල භාෂාව  
ඇතැලු භාෂා නිපැයක්ම  
පිළිබඳව හසල දැනුමක්  
වඩා තිබුණි. ඔවුනාවූන්  
රැගපෑ බොහෝ  
භාෂ්‍යත්පාදන කතා  
බොහෝ ප්‍රමාණයක බැරි  
විසින් ලිය ඇත.

හොඳම ඉනාව සිනහව  
වුවන් සිනා නොවන  
අය බොහෝය. සිනා  
නොවන්නන් පවා හිනස්වා  
සනුව සාගරයක ගිල්ල වූ  
මෙම මහා කළුකරුවා  
හි ලංකාව තුළ කළ  
ක්ෂේවුයේ ගොඩ නැගු  
පොරුපෑය අනිමහන්ය.  
එය මෙරට විංච කතාව  
තුළ තවන් බොහෝ කළක්  
පායික මනකයේ රැදෙනු  
ඇත. ඔහු සිනාසෙනවාට  
වඩා අන් අය සිනා  
ගැන්වීමට ඔහුගේ  
හැකියාව විය. මෙරට  
අනි මහත් ජනාදරයට  
පත්වූ වෙන්ද සමයේ  
අන් අය වෙන්දයට  
පත්කළ විදුලියේ  
සමය ගෙන ගිහා. මෙම  
ති මුළු මුළු මුළුවාවි

ඇඟ්ල්‍යුඩ් ප්‍රහිෂ්‍ය වැඩ  
සටහනක් වූ අතර එය  
නොඳු ඇය ප්‍රවාහන සමය ගැන දැන සිටියනු.  
එය ඒ තරමට සමාජයට  
බද්ධ වුවකි.

පුකාලිනව ගුවන්  
විදුලියේ කටයුතු වලින්  
ඇඟ්ල්‍යුඩ් පෙරේරා ගුවන්  
වූ අතර ඇන්ස්ට්‍රුමේ  
සිටි ප්‍රහිෂ්‍ය වෙන්ද  
ප්‍රතිකළ විදුලියේ  
නිදහාගෙන් තෙවැන්නා  
වශයෙන් බැරි ගුණිලක  
යන් ප්‍රසිද්ධිය අප  
ඇන්ජින් සමු ගෙන්තේ  
වෙන්ද සමයට අවසාන  
නිත තබමිනි. වෙන්ද  
සමයේ වෙන්දකරුවන්  
නි මුළුවය මේවන විට  
මෙලෙවින් සමුගෙන  
සමන් වූහ.



1905 දී කොළඹ විදුලි



## වැඩ ජේවය ව්‍යුතිය වේවිද?

සද වැඩි තරු ගිලි - ලෝකයම අදුරු වී එමියක් නොමැතු - ඉන්නවා මාවතේ අදුරු මොනවද කරන්නේ - යන්නේ කොහො කිය මම ඉන්නවා දස අත් සිත සිතා...

නිතරම දුවෙයි හදවත ගිණු ගොඩක් වගේ පාලුව තනිය මා වට කර බැදෙනවතේ මේ ඇයි කියා මා පිළිතුරු සොයනවතේ විසඳුම කොහොද? කාලග දැයි මට නොසින්

මි පද තනන්නට තාලෙට ගයන්නට පැතැම් පිරුව හදවත නැ දකින්නට තමුන් දෙදුවය කරන සරදම දිනක නැතිවේ ලැබේය සැනසුම

පැ වූ අහසේ පුංචි තරුවත් මගේ ලෝකය එමිය වේවිද රඳවලා සැනසුම සතුව මගේ හදේ මගේ ජ්‍යෙය එමිය වේවිද?

එමිය වුවත් එමිය තුවත් කරන්නට තව දෙයක් නැ මට මගේ ලෝකය සොයා යම් මම වෙන දෙයක් නැ ඉතිරි වී ඇද

එස්.එස්. ද සිල්වා - කැනඩාව



## දම්ම - සුගත්

දම්නොත් යුරෝ කොනෙක්ට ගෙනෙහි සිනාව පුරවාගෙන මුහුනට ඉල්ල නිසා හඳුන්සියකට අමාරුවකට දෙන්නේ උදුවටට මිනිස්කමට ගත් පසුව යුරෝ අතර දම්ම - සුගත් වගෙසි භරියට කාලය ගෙවෙයි අවුරුද්දුට දෙකට මුදුල නොලැබේය දුන් කොනාහට නිත් වෙදුනා පිරියි මුදුල දීලා පින්වත්කමට නෑ කමට තායක් මුදුලත් භරියට දම්ම - සුගත් වගෙසි ගොල් හදවතක් වෙවා කිරා නැවතිලා, වෙලිගොන්ත් නොමිලර මාරු වෙවා නගරයෙනුත් පැනගෙයින් නිහඹව බව රැකගෙන පිවත් වෙයි අපුරුවට

ඩින්සි රත්නකිංහ ආරච්චිගේ  
වෙරෝනා නගරය,  
ඉනාලිය.



## අර හා බදුනෙම්

හසරක් නොදා සිටි කාලය ගෙවී ගිහින් වස විස කටු කොහොල් හදුනාගෙන මැ විහින් බැස කරලියට ජීවිතයේ සිනිදු සිහින් රස උල්පතෙක ගිලුනෙම් මම වයස ගිහින්

මවිය ආදරය මට එනමුත් හවිගරණය පතා මම ඇය වෙත සවිසිරි සැපෙන නැතිව ද මට සැප නිවිමට මනස මග ඇය මා ලග

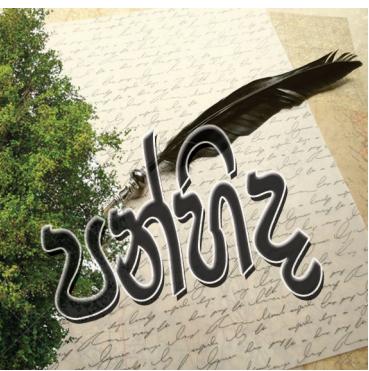
ආලය ආදරය සෙනහස වදන් ඇ හා බැඳුනු දින සිටි එම් කළා මා ලය විලේ පුමුදා පස් පියුම් කාලය විසින් ලැබේ දුනි මට දෙදරු

ගොංගිනොට සරත්

ලැබුණා  
අදුනා  
තිබුණා  
රුදුණා

වැල  
පැල  
පෙල  
පල

අද  
හොද  
මැද  
හිද



## වාසනා !

හෙට දින සුන්දරයි

සිත තුළ ජයගන්න

නිත කළකිරී ජ්වය

එපා හැරයන්න

රු වැට් වල්

දිවා කාලද නොවැටත්න

අනිතයේ පාඩම්

සිහියට ගන්න ....

දෙදුවය නපුරු වී නැහැ

මබ නට තාමන්

ඉක්මන් වනු එපා

නිරන මත ආයෙන්

මබ තනි නොවේ

මම ලොව යලි කවදාවත්

රම්මිත්, කරුන්, මබ ලැගමේ

හැමදාමන්....

ආර්. එම්. කේ. රුරුපස්



# Ceylon Shipping Lines Ltd.

— Container Freight Station

— Container Storage, Repair & Haulage

— Container Shifting, Stuffing, De-stuffing

— Weighbridge Facility

— Reefer Monitoring

— BIO Verification Centre



No. 70, Avissavella Road, Wellampitiya.  
Tel. +94 - 11 -2043424, +94 - 11 -2572405  
Fax. +94 - 11 -2572050  
E mail. cslope@slt.net.lk, cslodt@slt.net.lk

Head Office:  
No. 450, D.R. Wijewardane Mw, Colombo 10.  
Tel. +94-11-2689500 Fax. +94-11-2689510  
Web. www.ceylonshippinglines.lk

“නිදානයක් ගන්න  
තියෙනවා නම් ඉතිං  
ගොඩ තමයි” මේ ඉහුදිට  
සමාජයේ යම් යම් පිරිස්  
අතර නියවෙන කතාවකි.  
කාලෙන් කාලට මේ  
දනවිවල මිනිසුන් අතර  
“නිදන් පිස්සුව” ඉස්මත්  
වන අවස්ථාද අසන්නට  
දිකින්නට ලැබේයි.  
මේ කාලට මිනිස්සු  
ගල් ගොඩවල් පස්  
ගොඩවල්වල පවා යම්  
යම් සලකුණු ඇද්දයි  
සෞයා බලීම් නිදන්  
සෞයති.

වැඩිම ප්‍රමාණයක් මෙම  
නිදහස්වල ඇත්තේ බෙංද්ධ ද  
උරුමයකි. විශේෂයෙන්  
දූහල බුදුපිළිම හාරු  
නිදහස් සොයනි. මෙම වසර  
2200 ක් පැරැණි රුඛක්කන  
දැලිවල තොටෙවහර  
වෙතත්තායේ තිබු මිල කළ  
නොහැකි නිදහස් වස්තු  
සොරා ගැනීමේ ප්‍රවත්ත  
පසුකිය පෙනෙරවාරි 11  
වනදා රටපුරා ප්‍රවාරය  
වන්නට විය. මෙම  
පුරා වස්තුවල රන්මය  
වට්නාකමට යම් මිලක්  
ඇතන් එහි එත්තිහාසික  
වට්නාකමට මිලක් කළ  
නොහැකිය.

ରାଷ୍ଟ୍ରିକଣଙ୍କ ଦ୍ୱାରା ପାଇଲା  
କୋଠିଲା ହେତୁ ଯନ୍ମ  
କୋଠ ରହିଲା ଲେଖିଲା ଯା  
ଜିମ୍ବାପ୍ରଦୀର୍ଘେ ଲେଖିଲା ଯା  
ମେଲୁ ଦେଖିଲା ନାମିପିଲା ନିଃସଂ  
ରତ୍ନରେ ବାଲ  
ଜେବାହୀ ଫୁଲରେ କୁ ବି ମେଲି  
ପ୍ରଦେଶୀ ପାଳନ କାଳାପ୍ରି  
ନିତି କିମ୍ବା ଫୁଲରେ ଫୁଲରେ ଲିଖିଲା  
ମେଲୁ ଦେଖିଲା ନାମିପିଲା ନିଃସଂ  
ରତ୍ନରେ ବାଲ

මහින්දරාගමනයන්  
 සමඟ අනිවු මෙරට  
 බොද්ධ පුරුදුය  
 හේතුවෙන් රටපුරා බොද්ධ  
 සිද්ධස්ථාන බිජිවන්නට  
 විය. එකල ජනය අසිමිත  
 ඉදෑධාවෙන් පූක්තව මෙම  
 වෙහෙර විභාරස්ථාන  
 ඉංකරමින් ඒවා වැදු පුදා  
 ගනීමින් ඒවා ආරක්ෂා  
 කරගනීමින් රකබලා තිසු.

මෙම දැව්වල  
 කොටවේහර  
 වර්තමානයට ඉතා  
 වැදගත් වූයේ එය කිසිදා  
 නිදහ් සෞරුන්ට හසුව  
 නොතිබු වෙළත්‍යයක්  
 වීම නිසාය. මෙය කිසිදා  
 කිසිදු ප්‍රතිසංස්කරණයකටද  
 භාෂ්‍යනය වී නොතිබුණි.

1957 දි පුරාවිද්‍යා වි  
දෙපාර්තමේන්තුව විසින්  
කැනීම් කරන තෙක් ර  
දැලුවල ගොට්ටෙහෙර මි



# අනු අභිජන වහ අන්තර්ඛෙවීය දැලිවල කොට්ඨාසීය සේවක ප්‍රත්‍යාචාර සාම්ප්‍රදාය

ନିଦନ୍ ଷୋରକୁଣେ ଲିପି  
ଅଧିବାନଯେ ଲକ୍ଷ ନୋଟି  
ତିବିମ ଅତିକାଳେନାମ  
ପ୍ରମାଣେ କାରଣ୍ୟକି. ଲିମ  
କୈନିମ ଲଦି ଜୀବିଣେଶୀ  
ନିଦନ୍ ଲିପିନ୍ ରମକ୍ ଖାଲିଯ.

වර්ෂ 2200 ට  
පෙර ඉදිවූ පසු නැවත  
ප්‍රතිසංස්කරණයකට  
භාෂ්‍යනය නොවූ බැවින් බාං කරවුව වැඩම්වේමේදී  
එය වසාගෙන පැමිණි  
රෝ කඩයි. රෝ කඩකින්  
වසා කරවුව වැඩම

සිංහල පොත්

මෙම තුළ තිබූ බාතු  
කරඩුව වසා තිබූ රෙදී  
කැබැල්ල ද ලේඛිභාසික  
වටිනාකම්න් අනුනය. එම  
රෙදී කඩ වෙතත්‍ය වෙත  
බාතු කරඩුව වැඩම්වෙමදී  
එය වසාගෙන පැමිණි  
රෙදී කඩයි. රෙදී කඩකින්  
වසා කරඩුව වැඩම

මෙහි දඟ රනින් නිර්මිතවූ අලංකාර  
 මෙන්ම වටිනාකම්න් ඉහළ කරවු  
 තැන්පත් වී තිබුණි. ඉන්දියාටේ සාම්ව  
 ස්තුපයේ හැඩයෙන් ගුන් රන්මුවා  
 කරවුව එකල ස්තුත කම්ප්ලූය  
 නිර්මාණය වී තිබුණි. මෙය ලෝකයේ  
 පැරණිම දාගැබ් ආකෘතිය විය.  
 මෙටැනි කරවු මෙනෙක් හමුවී ඇත්තේ  
 රැවන්වැලු සැයෙන් හා මිහින්තලේ  
 මිහිදු මහා සැයෙන් පමණි.

එහි තිබූ පුරාවස්තු  
දේවානම්පියතිස්ස  
රජ සමයේ තැන්පත්  
කළ වස්තුන්ම වීම  
විශේෂයකි. මෙහි දී  
රනින් නිරමිතවූ අලංකාර  
මෙන්ම වටනාකමින්  
ඉහළ කරවූ තැන්පත් වී  
තිබුණි. ඉන්දියාවේ සාම්ව  
ස්තුපයේ හැඩයෙන් යුත්  
රන්මූලා කරවූ එකල  
ස්තුප සම්පූර්ණ නිරමාණය  
වී තිබුණි. මෙය ලෝකයේ  
පාරිජ්‍යාම උගාබි ආකෘතිය

කරුවේම් සම්පූද්‍ය එදා සිට පැවැත එන්නක් බව එයින් විද්‍යාමාන වෙයි. එම රෙදී කඩ ඕස්ට්‍රොලියාවට ගෙනගොස් කරන ලද කාබන් පරික්ෂණයේදී වසර 2200 ක් පැයැණි බව විද්‍යාත්මකවද සනාථ තෙළපාතයෙයා ගොඩ ගන්නා ලද මෙම පුරාවස්තු තැන්පත් කොට තිබුණේ දැලුවල කොටවෙහර පන්සලෝය. එය පසු ගියා ඇතුරුදෙහින් වූ අතර මේ උයන මොහොත දක්වා ඒ පිළිබඳ කිසිදු තොරතුරක් මෙනෙක්



ବିୟ. ତୀଯ ମେରର ଦୁନିଆଜ  
ଗନ ତୋରକୁର୍ଣ୍ଣ ଅନୁଵାଦ  
ଶଲେଖିନ୍ତମ ତହିସୁର୍ଯ୍ୟେମ  
ମେ ରରେ ଦୁନିଆଜ ହା  
ଦୁନିଆଜଙ୍ଗିନୀ ଗେ ନିଗମନ  
କୋଡ଼ିତରମି ଦ୍ରରତ ଜନାପ  
ବିଳକ୍ଷେ?

ଶିଦ୍ଧା ମେଲ  
 ତେବେନାହୁଣେନ୍ ଗୋବି  
 ଗନ୍ଧିନୀ ଲ୍ଯା ମେଲ ପ୍ରାଚୀବଳୀରୁ  
 ତୁମେଲାନ୍ କୋପ ତିବ୍ରିତେଣ୍  
 ଦ୍ୱାରିଲାଲ କୋପାଵେଶର  
 ଅନ୍ତଃସ୍ଥଳେଯ. ଯିଏ ଅଜ୍ଞ  
 ଦେଇଦୁ ଅଭ୍ୟାସଙ୍କରଣ ବୁ ଅଭର  
 ମେଲ ଦୈତ୍ୟ ମୋହାନ  
 ଦ୍ୱାକ୍ଷରିତା ତ ପିଲିବଳ୍ବ କିଷିଦ୍ଧ  
 ତୋରନ୍ତୁରକ୍ଷ ମେତେନ୍  
 ଅନ୍ତାରିଣ୍ଯ ବେ ନୋତୁରୁ.

කෙනසේ නමුත් අපිට  
කෙනරම් දිඟ ඉතිහාසයක්  
අතෙන් රඟපුරා අපමණ  
පුරවස්සූ ඇතෙන් ඒවා  
නිසි ලෙස ආරක්ෂා කරන  
හෝ සිරක්ෂණය කරන  
වැඩ පිළිවෙළක් නොමැත

ଯାତ୍ରା ନିଲାବାରୀଙ୍କେରେ ଜିବ  
ଦେଖିପାଲାଙ୍ଗ୍ଯା ଧୂମିଲାଏ  
ଶିଳରବାରୀଙ୍କେରେ ଜିବ ପୋଣ୍ଡ  
ଶନାକୀ ଧୂମିଲାଏ ମେମେ  
ନିଦନ୍ତ ବିଷନ୍ତ କେରାତି  
ଧୂମିଲାଙ୍କେନ୍ତ ପ୍ରଦୂର୍ମାକୁର  
ଶିଳକଲକି. ଶେଲା ଅଗେଲି  
କର ଲିଯ ମୁଦିଲେ କରନ୍ତାହିମ  
ମୋବୁନ୍ତେରେ ଲିକମ ଆଜାଵିଲ  
ପଞ୍ଜ ଦିନ କାଳବକଲାନ୍ତ ଉତ୍ତର  
ଦେଖିପାଲାଙ୍ଗ୍ଯାଦିନ୍ ରତ୍ନ  
ନିଲାବାରୀଙ୍କେ ଶିଳରବାରୀଙ୍କେ  
ହା ନିଦନ୍ ବୋରକମ ଅନର  
ହୋଯକୁଠ କନ୍ତା ଆତିରି

ତତ୍ତ୍ଵରୁ ଯଦୀ ଅନ୍ତରେ ଅନ୍ତରେ  
ମେଲିବା କିମ୍ବା ପରିପାଳନକୁ  
କିମ୍ବା ପରିପାଳନକୁ  
ହେବୁ ଏହାରେ କିମ୍ବା ପରିପାଳନକୁ  
ଏହାରେ କିମ୍ବା ପରିପାଳନକୁ  
ହେବୁ ଏହାରେ କିମ୍ବା ପରିପାଳନକୁ  
ହେବୁ ଏହାରେ କିମ୍ବା ପରିପାଳନକୁ

କେବଳକାଗାରଯ ତୁଲ ନିଷ୍ଠ  
କେବଳକ ହାତେବି ପଲା  
ଦୋରଜେ ଅତବ ପନ୍ଥେବ ରତଙ୍କ  
ଲନ ଅପ ରତ ତୁଲ ଭୂଦଳାଳ  
ଦ୍ୟାଗେଇ କୁଳ ହେଁ ପନ୍ଥେଚାଲେ  
କୁଳ ହେଁ ଲିନାହେତର କୁଳ  
ଅନ୍ତି କେବଳକ ହାତେବ

ଗେନ କଲିର କଣ୍ଠା ଦ୍ୟ?  
ତେମିବୀ ଜେଣୁ ଗନ୍ଧିନୀ  
ଜେଣୁହାପି ଦେଖେ ଦେଖିଲାଲେ  
ତବିଲିନୀ ଜୈପକରନଲ୍ଲା ହୈର  
ଜୀମୁଣ୍ଡନି ଶନ୍ତ୍ୟାବ କଲ  
ହୈକି ଦେଇକୁ ନୋଭୈତ.  
କେବେଳେ ନୁହିଲୁ ମେମେ  
ଅପରାଧିକରୁଣିନେବେ ଚାଲିଲାବ  
ଦରମ୍ୟେନେ ଦ୍ୱିଵିତ୍ତ  
ଜୀମୁଣ୍ଡନି ଦେଇକି  
ଯାଏ ଯାଏ ଯାଏ ଯାଏ  
ପ୍ରଥମ ଆନାଗତ ପରମ୍ପରାର  
ତମ ଉଚ୍ଚତାନ୍ତ ଅଗିମି ଶିମ  
ବୈଶିଷ୍ଟ୍ୟନାଳ ବନ୍ଧନୀରୁଣ୍ଡି

මෙවැනි දේ රක  
ගැනීමට පොදුජනයාද යම්  
තරමින් හෝ මැදිහත්  
වන්නේ නම් තුතිරිව අයි  
ටික හරි තව වික කාලයක්  
රක ගත හැකිය.

# ආකර්ෂණීය වුද්‍යාකට ගුවන් විකළේ ම්‍යෙලුදී ගත තැක.

බ්‍රැසිලියා කට්‍රියා කුවේරි ඔමාන්  
 සවුදු ලන්ඩන් පැරිස් කැනඩා  
 මික්ස්ලේලියා මාලදිවයින ඉතාලි ජ්‍යාහානය

අදාළු ලොව ඕනෑම රෙකෘත ගෙන්  
 කිරීම සඳහා...

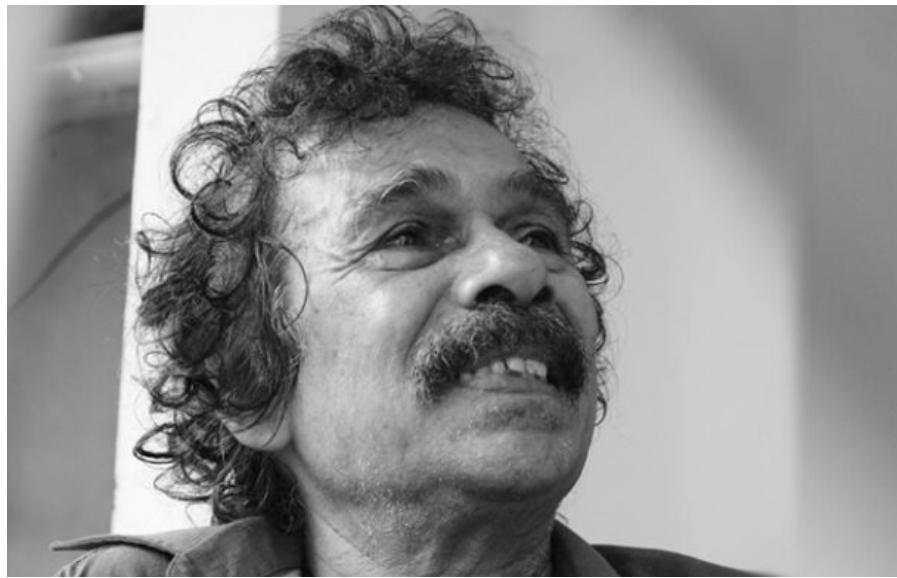
**වැඩි විස්තර සඳහා අමතන්න...**

සීමිත කිලොන් සිංහල ලදින්ක් කමාගම,  
 450, ඩී. ආර්. විජේවර්ධන මාවත,  
 කොළඹ 10.

දුරකථන : 011-2689500-8

M - 077-2672970  
 077-3572835  
 077-3561210  
 E - csltravels@slt.net.lk





**මෙරට ප්‍රචණ්ඩත්වයක්**  
දැක්වා ඇති සාහාරා  
මාධ්‍ය වේදීන් අතර සූතිල්  
මාධ්‍ය ජ්‍යෙෂ්ඨ කෘෂිකයන්ට  
නිම් වන්නේ අද්විතීය  
ස්ථානයක්. ඔහුට සිය  
මාධ්‍ය සහයින් හෝ වෛව  
පායක සහඳුනින් හෝ  
වෛව වයස ස්ත්‍රී පුරුෂ  
ලොකු කුඩා කුල මල  
කිසිවක් නැතිව සැමට  
එක වගේ ආදරය කළ  
හැකි මේ වය හැකි අවංක  
ගුණයක් තිබේ. ඔහුගේ  
ලේඛන ගෙවිය හැම්වීම  
තාරුණ්‍යයට ආමන්තුණය  
කළත් සැම වයසකම  
ස්ත්‍රී පුරුෂ විශාල පායක  
සංඛ්‍යාවක් සිටියා.

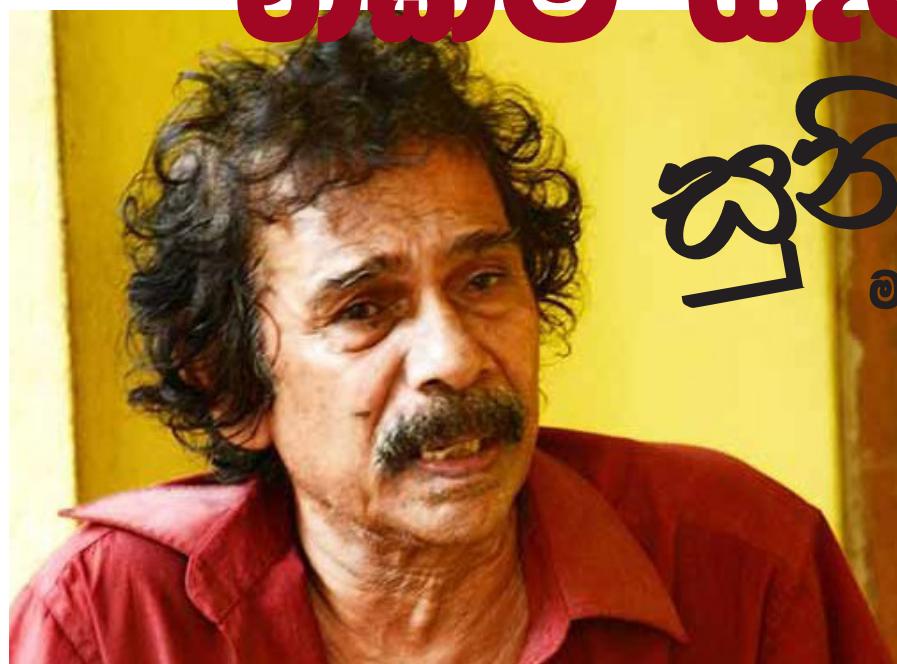
විදුත් මාධ්‍ය පෙරට  
ඒමට පෙර මූලික මාධ්‍ය  
අද මෙන් නොව එදා  
බොහෝ ජනපිය යුතුයක්  
විය. ඇත් පිටිසර ගම්  
දනවි වල විශාල වශයෙන්  
ප්‍රවත් පත් කියවන  
පායකයින් සිටියා. ඒ සැම  
අයකුම සූතිල් මාධ්‍යගේ  
ලිපික් කියවීමට  
ප්‍රයත්තාවක් දැක්වේය.  
මහුගේ ජනපියතාව  
නිසාම ඒ වෙනුවෙන්ම  
ප්‍රවත්පත් මිලදී ගන්නා  
පායක පිරිසන්ද සිටියා.  
මොවුන්ගෙන් අතිහැත්  
බහුතරය සූතිල් මාධ්‍ය  
තියා ඔහුගේ ජායාරූපයක්  
වත් දැක තිබුණේ නැතු.  
එහෙත් ඒ පායකයින් ඔහුට  
දැඩිව ආදරය කළහ.

මහුගේ ලේඛන  
ගෙවිය තුළින් ඒ  
පායකයින්ගේ ආදරයට  
ගෞරවනීය ලෙස  
ආමන්තුණය තිරිමේ  
ගුණයක් කාවේ වි තිබුණි.  
ලේඛක ප්‍රකට විද්‍යාත්මක  
දැරුණු මාධ්‍ය, පිය  
ආහාරය නිසාම වයස  
16 දී පමණ එක් හැවිස්  
ආයතනයට පැමිණ  
සිංහල ක්‍රියා මාධ්‍යය  
වැඩ කර මෙරට ප්‍රවීන  
ජනමාධ්‍ය වේදීන්ගේ  
ඇසුර ලැබූ සූතිල් සිය  
මාධ්‍ය සහයින් අතර

## මානව හිතවාදීයෙකුගේ

## නිකම යෙම්

# සූතිල් මාධ්‍ය ජ්‍යෙෂ්ඨ



ලබාගන් දැනුමෙහි සාරය  
පායකයාට සරල එහෙත්  
ගැහැරු ලෙස කාවදේදීමට  
සමත් වය. ඔහු ගැන  
කිසිවක් නොදුන් සැම  
පායකයෙකුම හැම විටම  
සිතා සිටියේ මැදිවිය  
නොයික්ම වූ ලේඛක  
සහඳුයෙකු වශයෙනි.

මෙරට ප්‍රකට කිවියෙකු

මෙන්ම සිංහල ප්‍රවත්පතෙන්  
ක්‍රියාත්මක දැක්වීමෙන්

ප්‍රේම්තිකයෙකුගේ

ප්‍රේම්තික ප්‍රතිඵලය

සූතිල් මාධ්‍යයින්

ප්‍රේම්තික ප්‍රතිඵලය

සූතිල් මාධ්‍යයින්

ප්‍රේම්තික ප්‍රතිඵලය

සූතිල් මාධ්‍යයින්

ප්‍රේම්තික ප්‍රතිඵලය

සූතිල් මාධ්‍යයින්

‘සූතිල් අයියා’ ලෙස  
ගෙවාරවාදරයට පත්විය.  
අනුරූප ලේක් හැවිස්  
සමත් වය. ඔහු ගැන  
කිසිවක් නොදුන් සැම  
පායකයෙකුම හැම විටම  
සිතා සිටියේ මැදිවිය  
නොයික්ම වූ ලේඛක  
සහඳුයෙකු වශයෙනි.

මෙරට ප්‍රකට කිවියෙකු  
මෙන්ම සිංහල ප්‍රවත්පතෙන්  
ක්‍රියාත්මක දැක්වීමෙන්  
ප්‍රේම්තිකයෙකුගේ  
ප්‍රේම්තික ප්‍රතිඵලය  
සූතිල් මාධ්‍යයින් පිය  
ආහාරය නිසාම වයස  
16 දී පමණ එක් හැවිස්  
ආයතනයට පැමිණ  
සිංහල ක්‍රියා මාධ්‍යය  
වැඩ කර මෙරට ප්‍රවීන  
ජනමාධ්‍ය වේදීන්ගේ  
ඇසුර ලැබූ සූතිල් සිය  
මාධ්‍ය සහයින් අතර

අසුව දැකයේ පැවැති  
සිංහල භා මැධ්‍යනකාරී  
රාජ්‍ය පාලනයට අතියින්ග  
කළ සූතිල් මාධ්‍ය කිසි  
වැඩ කර මෙරට ප්‍රවීන  
ජනමාධ්‍ය වේදීන්ගේ  
ඇසුර ලැබූ සූතිල් සිය  
මාධ්‍ය සහයින් අතර

විට ඔහු එයට තව තවත්  
අතියින් කරමින් කිටුවු  
විය. සතුරාට කිටුවු විම  
හැර සැහැවුම විකල්පය  
නොවන බව ඔහුගේ  
මතයයි. එකල පැවති රාජ්‍ය  
තුස්තවාදය එළිපිට මූහුණ  
දෙමින් මිනිසුන් අතරම  
සිටි ප්‍රබල මාධ්‍යවේදියා  
මහු විය.

එම සිංහලයන් සමග  
විකල්ප ප්‍රවත්පත් රුවු සැම  
සක බිභින්වත්ව විය.  
ජාතික ප්‍රවත්පත් වලින්  
විකල්ප ප්‍රවත්පත් වලට  
යි සුතිල් මාධ්‍ය එම එම  
සිංහලයන් අතියින්ග  
කළේය. කිසි විටක් මූහුණ  
වැඩ නොවන් විටක්

ප්‍රදේශයින් තොරාගෙන  
වෙන වෙනම ආදරය  
කළේ නැතු. ඔහු සැමට  
එකස් ආදරය කළේය.  
බස් පොලේ මින්පාරේ  
විවිධ මූහුණක්වේ  
පවා පිරිස් සූතිල් ආදරය  
කළේය. සමාජයේ  
මහු විය.

එම සිංහලයන් සමග  
විකල්ප ප්‍රවත්පත් රුවු  
සක බිභින්වත්ව විය.  
ජාතික ප්‍රවත්පත් වලින්  
විකල්ප ප්‍රවත්පත් වලට  
යි සුතිල් මාධ්‍ය එම එම  
සිංහලයන් අතියින්ග  
කළේය. කිසි විටක්

මහු පංති බේදය කුල  
බේදය ඇති නැති පතරය  
ප්‍රතික්මේප කුල සමාජ  
සාධාරණයන්වය වෙනුවෙන්  
සිය පැන මෙහෙයුවිය.

කෙසේ නමුත් මෙරට  
තුළ සූතිල් මාධ්‍ය අනුරුදු  
මැති මාධ්‍ය ඉතිහාසයක්

විය නොහැක, ඔහු ඒ  
තරමටම මාධ්‍ය තුළ  
හා පායක හදවත් තුළ  
කිදා බැඟ ගත් වරිතයකි.

සූතිල් කිසිදා වියපත් වූ  
අයෙකු ද නොවේ. ඔහුගේ  
හාමා ගෙවියේ නැමදාම  
පැවති යොවනත්වයෙන්  
පිටි විප්ලවකාර ලේඛන

කොළඹය හැමදාම  
තිබුණි. ඔහුගේ ලේඛන  
කියවන නැමටම  
නිරන්තරයෙන් සිතට  
වැවෙන්නේ මොහු

අවුරුදු විසිපහක තිහක  
තරුණයෙකු නොවේදි  
යන්නය. තරුණයෙකු  
තුළ ඇති අති දාවනකාරී

ඡවයක් බ්ලූගුතු  
වියපත් උගෙනෙකු තුළ  
පවතින හරවත් බවත්  
මානව හිතවාදීයෙකු තුළ  
පවතින හිතවාදීයෙකු

බවත් සාහිත්‍යවේදීයෙකු  
තුළ ඇති සාංගාරාත්මක  
රසාස්වාදයන් නැමටම  
එකට කැවුවන ලේඛන

රටාවක මුදුල අවුරුදු  
මැතිවත් සැම ප්‍රවත්පත්  
මැතිවත් සැම ප්‍රවත්පත්  
මැතිවත් සැම ප්‍රවත්පත්  
මැතිවත් සැම ප්‍රවත්පත්

මැතිවත් සැම ප්‍රවත්පත්  
මැතිවත් සැම ප්‍රවත්පත්  
මැතිවත් සැම ප්‍රවත්පත්  
මැතිවත් සැම ප්‍රවත්පත්  
මැතිවත් සැම ප්‍රවත්පත්

මැතිවත් සැම ප්‍රවත්පත්  
මැතිවත් සැම ප්‍රවත්පත්  
මැතිවත් සැම ප්‍රවත්පත්  
මැතිවත් සැම ප්‍රවත්පත්  
මැතිවත් සැම ප්‍රවත්පත්

මැතිවත් සැම ප්‍රවත්පත්  
මැතිවත් සැම ප්‍රවත්පත්  
මැතිවත් සැම ප්‍රවත්පත්  
මැතිවත් සැම ප්‍රවත්පත්  
මැතිවත් සැම ප්‍රවත්පත්

මැතිවත් සැම ප්‍රවත්පත්  
මැතිවත් සැම ප්‍රවත්පත්  
මැතිවත් සැම ප්‍රවත්පත්  
මැතිවත් සැම ප්‍රවත්පත්  
මැතිවත් සැම ප්‍රවත්පත්

මැතිවත් සැම ප්‍රවත්පත්  
මැතිවත් සැම ප්‍රවත්පත්  
මැතිවත් සැම ප්‍රවත්පත්  
මැතිවත් සැම ප්‍රවත්පත්  
මැතිවත් සැම ප්‍රවත්පත්

මහුගේ ලේඛන ගෙවිය තැවැනි  
පායකයින්ගේ ආදරයට ගොරුවීය  
ලේඛක ප්‍රකට නිවැරදි

මහුගේ ලේඛන ගොරුවීය  
පායකයින්ගේ ආදරයට ගොරුවීය  
ලේඛක ප්‍රකට නිවැරදි

මහුගේ ලේඛන ගොරුවීය  
පායකයින්ගේ ආදරයට ගොරුවීය  
ලේඛක ප්‍රකට නිවැරදි

මහුගේ ලේඛන ගොරුවීය  
පායකයින්ගේ ආදරයට ගොරුවීය  
ලේඛක ප්‍රකට නිවැරදි

මහුගේ ලේඛන ගොරුවීය  
පායකයින්ගේ ආදරයට ගොරුවීය  
ලේඛක ප්‍රකට නිවැරදි

මහුගේ ලේඛන ගොරුවීය  
පායකයින්ගේ ආදරයට ගොරුවීය  
ලේඛක ප්‍රකට නිවැරදි



# සේලොන් සිංහල ප්‍රජාත්‍යාපන කමෑරුව සේලොන් ඩුප්පින් තෙලන්ස් ලිමිට්ද්

බබේ භාණ්ඩ මධ්‍ය රට ගෙන ඒමට ලොව පුරා සිටින අපගේ නියෝජිත මහතුන් හමුවන්න.

## ඩිස්ට්‍රික්‍රුට්‍රුව / මැවුස්තරෝලියා / Australia

සී. එස්. එල්. සිස්ට්‍රික්‍රුට්‍රුව  
සී. එස්. එල්. මැවුස්තරෝලියා  
C.S.L. Australia  
10/2, Dingley Ave Dandenong,  
Victoria 3175, Australia.  
① +61397929877/0061 396023966  
② +61397924655  
✉ cargo@skyway.com.au/www.skyway.com.av

## ජපානය / ජ්‍යුප්පාන් / Japan

ජ්‍යුරියා ඉන්වර්නැඡ්නල්  
ජ්‍යුරියා මින්ට්‍ර්‍යුජ්‍යුන්ස්  
**Juria International**  
① +81283205383  
② +81283205384  
Mobile - 0081-(90) 31027600  
✉ tea@cronos.ocn.ne.jp  
tcperera@ymail.com / csl@juriaweb.com

සංරායර් ඉන්වර්නැඡ්නල්  
එම්ප්‍රි මින්ට්‍ර්‍යුජ්‍යුන්ස්  
**Sapphire Int.**

Sakae Cho 1 - 15 - 29  
Higashimurayama City, Tokyo - Japan.  
① 042 - 936 - 6517

## සිංගප්පූරුව / සිංකප්පූරු / Singapore

එම් ඇන්ඩ් එස් එක්ස්ප්‍රේස් කාර්ගේරුව ලොජ්ස්ටික්ස්  
ස්ම එන්ට් එස් එක්ස්ප්‍රේස් කාර්කො බෙජ්ජ්ල්ස්ක් (පිරු)ලිමිට්  
**M & S Express Cargo Logistics Pte. Ltd.**  
No. 23, Daihousie Lane, Singapore - 209688  
① +6563966614 / +6563966615  
② +6563966621  
✉ sales@ms5.com.sg / mifras@ms5.com.sg

## දෙශා - කටාර් / තොහූරා - කට්ටාර් Doha - Qatar

ලාන්ස් ග්ලෝබල් ලොජ්ස්ටික්ස්  
ලාන්ස් කොොස් බෙජ්ජ්ල්ස්ක්  
**Lans Global Logistics**  
PO Box - 31534, Al - Corniche Tower  
Doha - Qatar.  
① +974 40 414141  
② +974 40 414199  
Mobile +974 40 414141 / 077 3601554  
✉ cmb@lanslogistics.com

ගල්ල පැල්කන සරවිසස් කම්පනි (W.L.L.)  
කළුව බෙල්කන් සේර්විස්ක් කම්පනි  
**Gulf Falcon Services Company (W.L.L.)**  
PO Box - 7079, Doha - Qatar.  
① +974 44869723  
② +974 77885503 / +974 77883866  
✉ gulf falconcargoqatar@gmail.com

තයිටැනික් වේස් කොමරිස්යල් සරවිස්  
**Titanic Ways Commercial Service**

8279 King Fahad Road, Al Faiha District  
P.O. Box : 9184  
Jeddah 22241 - 2158 - Kingdom of  
Saudi Arabia  
① +966126447050 ② +966 126447050  
Mobile: +966556258377 / +94 777901274  
✉ mkt@titanicways.com

## මැලේසියාව / මලේසියා / Malaysia

ජයලංකා / ජයලංකා  
**Jayalanka (M) SDN BHD**  
No. 32 - 2 Jalan  
14/48 A, Sentul Raya 51000  
Kuala Lumpur, Malaysia  
① 603-40421896 / +966 539222031  
00966 532480407  
✉ jay\_langka@yahoo.com  
jayalankacargo@gmail.com

## කුවේට් / කුවේට් / Kuwait

වැල්කන් කාගේ / පෙලකන් කාර්කො  
**Falcon Cargo**  
2952, Safat 13154, Kuwait  
① 0096522419095, 0096522457315  
② 0096522419098  
✉ falconcargo@hotmail.com  
falcon\_cargo@hotmail.com

යුනයිට් එක්ස්ප්‍රේස් ලොජ්ස්ටික්  
**United Express Logistic**  
Office No 26, Qasariya Blg - 2,  
Fahaheel, Kuwait  
① +9652495858/+9652470862/+96522495898  
✉ info@unitedexpresslogistics.com

## ඩුබායි යු එ රු / පොත් යු. එ. ආ. / Dubai U A E

එම්බැසි පිටු ඇන්ඩ් උප්පේ උල් එල් ඇ  
ස්ම්ස් රුප්පාස් එන්ට් පිරාට් එල්. එල්. සී  
**Embassy Shipping & Freight LLC**  
P.O. Box. 32863, Al Aweer, Dubai, UAE.  
① Toll Free - 800 37 30  
Hot Line - 055 244 99 66  
Tel: +971 4 320 70 70  
Fax: +971 4 320 71 71  
✉ info@embassyshipping.com  
www.embassyshipping.com

නිරමාන කාගේ ඇත්ත් ලොජ්ස්ටික් සරවිස් /  
**Nirmana Cargo and Logistic Service**

PO Box 87556, Dubai, U.A.E.  
① +971 556000826

## හිරු කාගේ / නිරු කාර්කො / Hiru Cargo

PO Box 15946,  
Dubai  
① +971 42895750  
✉ hirumooncargo@gmail.com

## මින් ලංකා කාගේ

මූසින් දෙකා කාර්කො

## Ocean Lanka Cargo

P.O. Box - 48843,  
Dubai - UAE  
① 00971-04-2640054  
Mobile - 00971-0555 491 987  
✉ oceanlankacargolk@gmail.com

## ලක්මි කාගේ / ලක්මි කාර්කො

**Lakbima Cargo**  
P.O. Box - 22675,  
Ajman, UAE.  
① +971 6 7480522  
✉ lakbimacargo@gmail.com

## බහරින් / පහුරුහෙන් / Bahrain

කළමුලු කාගේ ක්‍රිඛැනි  
කොරුම්ප කාර්කො කොම්පනී  
**Colombo Cargo Company**  
Bahrain  
Block 321, 338, Building No 177  
Manama / Alaudayiyah,  
Kingdom of Bahrain.  
① +973 35939343  
② +973 17 811707  
✉ colombosuppliersbhn@gmail.com

## ස්විට්සර්ලන්තය / සැවිට්සර්ලන්තය / Switzerland

එම් සී එස් කාගේ / එම් සී එස් කාර්කො  
**M C S Cargo**  
M.T. & T Gmbh, Sperietweg 1, 8052  
Zurich, Switzerland.  
① 0041-796656563 / 0041- 443025838  
✉ mcscargo@swissmail.com

## කැනඩාව / කන්ටා / Canada

සිකුන් මුන්ස්කොන්වින්වල්  
ස්කේන් ප්‍රාන්ස්කාන්ස්න්ට්ල  
**Ceycan Transcontinental**  
1981, Boylen Road,  
Unit # 5, Mississawga, Ontario,  
L5SlR9  
① +9056739873  
② +9056739905  
✉ csleanada2001@gmail.com  
ceycantrans@gmail.com

## ංගලන්තය / ඩිංක්වාන්තය / United Kingdom

ජේ පි එන් පිටිං / ජේ පි එන් සිපිං  
**JPN Shipping**  
Unit A2c, Redlands  
Coulsdon CR5 2HT wk  
① 02086680252  
✉ info@jpnshippingltd.co.uk

මාස් ග්ලෝබල් පිටිං  
මාස් ග්ලෝපාල් රුප්පාස්  
**Mass Global Shipping**  
① 044(0)208 4221232  
② 208 8644244  
✉ info@massshipping.com

රස පිටිං ලිමිං / පාල් රුප්පාස් ලිමිං  
**Easy Shipping Ltd.**  
Unit 15, Liangate Enterprise Park  
80, Moden Rd, Mitcham CR4 N4  
① 02086489092 / 07908787627  
② info@easyshippingltd.co.uk  
www.easyshippingltd.co.uk

## අට්ලස් පිටිං / මාස් රුප්පාස් Atlas Shipping

430, High Road, Willesden,  
London NW 10 2HA  
① 02084596633 / 07947435355  
✉ ajantha.atlasshipping@gmail.com

## ඇමරිකාව / අමෙරිකාව / America

කළමුලු එක්ස්ප්‍රේස් / කොරුම්ප එක්ස්ප්‍රේස්  
**Colombo Express**  
1115, Inman Ave, Suite - 323  
Edison NJ - 08820  
① 1888 232 1952  
✉ nishan@colomboexpress.com  
www.colomboexpress.com



# Ceylon Shipping Lines Ltd



450, D.R. Wijewardena Mawatha,  
P.O. Box 891, Colombo 10, Sri Lanka.

Tel: (011) 2689500-508, 2680311-315

Fax: (011) 2689510, 2674347

E-mail: csl123@slt.net.lk

cslmgmt@slt.net.lk

Web: [www.ceylonshippinglines.com](http://www.ceylonshippinglines.com)

Contact: Neranjan - 0777224617



## Serving with Excellence

- ◆ Customs Bonded Warehousing
- ◆ Unaccompanied Personal Baggage Clearing & Door to Door Home Delivery Covering Major Cities in Sri Lanka Connecting with Worldwide Destinations
- ◆ Managing Processing, Shipping Forwarding & Distribution of Imports & Exports
- ◆ Airline Ticketing & Travel Agency
- ◆ City Central Container Depot Freight Station & Island wide Transportation
- ◆ Printing & Publishing